# NetbiterUser Manual Netbiter® EasyConnect ゲートウェイ

Doc: HMSI-27-217 Rev: 2.20



HALMSTAD · CHICAGO · KARLSRUHE · TOKYO · BEIJING · MILANO · MULHOUSE · COVENTRY · PUNE · COPENHAGEN

# 必ずお読みください

本ドキュメントは、Netbiter EasyConnect ゲートウェイの機能を十分理解していただくためのものです。 本ドキュメントでは、本製品の物理的設計や機能、インストール手順について説明します。本製品の使い方に ついての詳細は、Netbiter Argos のドキュメントを参照してください。

## 責任の範囲

本マニュアルは細心の注意を払って作成されています。誤字や脱字があった場合は、HMS Industrial Networks AB にお知らせください。本ドキュメントに記載されているデータや図表は、何ら拘束力を持ちません。HMS Industrial Networks AB は、製品開発に継続的に取り組むという自社のポリシーに基づき、製品に変更を加える 権利を留保します。本ドキュメントの内容は予告なく変更される場合があります。また、本ドキュメントの内 容は、HMS Industrial Networks AB による何らかの保証を表明するものではありません。HMS Industrial Networks AB は、本ドキュメント内の誤りについて一切の責任を負いません。

本製品は様々な用途に応用可能です。本装置の使用者は、必要なあらゆる手段を通じて、本装置の用途が適用 される法令、規則、規約、規格の定める性能・安全性に関する要件をすべて満たしていることを検証しなけれ ばならないものとします。

HMS Industrial Networks AB は、いかなる場合であっても、本製品のドキュメントに記載されていない機能や タイミング、機能の副作用によって生じた不具合について一切の責任を負いません。本製品のかかる側面を直 接または間接に使用したことで生じる影響(互換性の問題や安定性の問題など)は、本ドキュメントでは定義 されていません。

本ドキュメントの例や図表は、説明のみを目的として使用されています。本製品の個々の使用においては様々 なバリエーションや要件が存在するため、本ドキュメントの例や図表に基づいて本製品を使用したことに関し て、HMS Industrial Networks AB は一切の責任を負いません。

## 知的所有権

本ドキュメントに記載されている製品に組み込まれた技術に関する知的所有権は HMS Industrial Networks AB に帰属します。この知的所有権には、米国およびその他の国における特許や出願中の特許が含まれます。

#### 商標

Netbiter ® は、HMS Industrial Networks AB の登録商標です。その他の商標は、各所有者に帰属します。Java は、Oracle および / またはその関連会社の登録商標です。

警告: これはクラスAの製品です。ご家庭でお使いになる場合、電波障害を引き起こす場合があります。 その場合は適切な措置をお取りください。

ESD に関する注意事項:本製品では、ESD(静電気放電)による損傷を受けやすい部品が使用されています。 ESD の管理手順に従わない場合、それらの部品が損傷するおそれがあります。本製品を扱う際は、 静電気を管理するための予防措置を講じてください。 この予防措置を怠った場合、本製品が損傷するおそれがあります。

> Netbiter EasyConnect ゲートウェイ User Manual Copyright © HMS Industrial Networks AB, 2014

# 目次

前書き	本ドキュメントについて	
	関連ドキュメント	7
	ドキュメント更新履歴	7
	主記し田証	
	サボート	7
第1章	はじめに	
	Netbiter EasyConnect ゲートウェイ について	8
	製品概要	9
	Netbiter EasyConnect EC150	9
	Netbiter EasyConnect EC220	9
	Netbiter EasyConnect EC250	9
	Netbiter EasyConnect EC310	10
	Netbiter EasyConnect EC350	10
第2章	取り付け	
	Netbiter EasyConnect EC220、EC310、EC350	11
	Netbiter EasyConnect EC150、EC250	12
第3章	電源	
	Nethiter FasyConnect EC150 EC250	13
	Netbiter EasyConnect EC230	13
	Netbiter EasyConnect EC220	14
	Netbiter EasyConnect EC310/350	14
第4章	接続	
	Netbiter EasyConnect EC150	
	· 端子ブロック(12 ピン)	
	D-Sub コネクタ	16
	イーサネットコネクタ	16
	Netbiter EasyConnect EC220	
	端子ブロック (12 ピン)	16
	$SIM  \mathcal{D} - \mathcal{F} \times \mathcal{D} \to \mathcal{F}$	
	$RS-485 \div J \varUpsilon n L \to 2 \# 2 \# 2 \# 2 \# 2 \# 2 \# 2 \# 2 \# 2 \# 2$	
	D-Sub ユイクタ アンテナコネクタ	19
	Nothiter Eqs. Connect EC250	19
	NetDiffer EasyConnect EC250 ළ子ブロック (12 ピン)	19
	端リシュシン (12 ここ) D-Sub コネクタ	
	イーサネットコネクタ	
	SIM カードスロット	21
	アンテナコネクタ	
	Netbiter EasyConnect EC310/350	
	端子ブロック(11 ピン)	
	RS-485 シリアルインターフェース (3 ピンコネクタ)	23

RS-232 シリアルインターフェース (3 ピンコネクタ)	23
イーサネットコネクタ	23
GPS アンテナコネクタ (Netbiter EasyConnect EC350 のみ)	24
マイクロUSB コネクタ	24
SIM カードスロット (Netbiter EasyConnect EC350 のみ)	24
モードボタン	25
2G/3G アンテナコネクタ (Netbiter EasyConnect EC350 のみ)	25

## 第5章 LED インジケーター

Netbiter EasyConnect EC150	26
Module Status LED	
Serial Status LED	
Activity/Collision LED	27
Ethernet Link LED	
Netbiter EasyConnect EC220	
Power LED	27
Status LED	27
Running LED	
GSM Signal LED	
Netbiter EasyConnect EC250	
Module Status LED	
Serial Status LED	
Ethernet Activity/Collision LED	
Ethernet Link LED	
Netbiter EasyConnect EC310	
RS485 / RS232 LED	
Uplink/WAN LED	
Gateway LED	
Power LED	
Ethernet Link LED (RJ-45 ボート上)	
Netbiter EasyConnect EC350	
RS485 / RS232 LED	
Uplink/WAN LED	
Modem LED	
Gateway LED	
Power LED	
Ethernet Link LED (RJ-45 ボート上)	
信号強度の表示	

## 第6章 I/O 配線図

Netbiter EasyConnect EC150	
機器のデジタル入力への配線	
Netbiter EasyConnect EC220	
入力配線	
出力配線	
Netbiter EasyConnect EC250	
入力配線	
Netbiter EasyConnect EC310/350	
入力配線	
出力配線	

GPS 機器	.40
Netbiter EasyConnect EC220	.40
Netbiter EasyConnect EC250	.40
Netbiter EasyConnect EC350	.41
GPS 機能のアクティベート	.41
詳細情報	.41

## 第8章 Netbiter EasyConnect ゲートウェイ の追加

Netbiter Argos について	42
システムを新規の Netbiter Argos アカウントに追加する	
Netbiter Argos アカウントの作成	
Netbiter EasyConnect ゲートウェイのアクティベート	44
システムを既存の Netbiter Argos アカウントに追加する	46
詳細設定	46

## 第9章 イーサネットネットワーク上での設定作業

ネットワークの設定 - 動的 IP アドレス	47
ネットワークの設定 - プロキシサーバー	48
ネットワークの設定 - 固定 IP アドレス	48

## 第10章 ローカル設定

ローカル接続を行う	49
イーサネットケーブル	49
USB ケーブル	49
Netbiter EasyConnect EC150 にログインする	50
Ethernet Settings (イーサネットの設定)	50
System Settings (システムの設定)	51
Netbiter EasyConnect EC250 にログインする	
GPRS ワイヤレス接続	
SIM カードを挿入してモデムの設定にアクセスする	53
Modem Settings:PIN Code(モデムの設定:PIN コード)	53
GPRS/Ethernet Failover Settings (GPRS/イーサネットフェイルオーノ	、一設定)53
プロキシサーバー	54
ローカルプロキシの設定	55
Netbiter EasyConnect EC310/350 にログインする	56
ログイン方法の選択	56
ログイン	56
Network Settings (ネットワークの設定)	57
Modem Settings (モデムの設定) (Netbiter EasyConnect EC350 のみ)	
ファームウェアのアップデート	

## 第11章 ファームウェアのアップグレード

ローカル設定ページからアップグレードする	60
Netbiter Update を使用してアップグレードする	61

## 第12章 寸法と仕様

Netbiter EasyConnect EC150 の寸法	63
Netbiter EasyConnect EC220 の寸法	64
Netbiter EasyConnect EC250 の寸法	65
Netbiter EasyConnect EC310 の寸法	66
Netbiter EasyConnect EC350 の寸法	67
EC150 および EC220 の仕様	68
EC250、EC310、および EC350 の仕様	69
Netbiter EasyConnect EC350 の通信関連法規への適合	70

## 第13章 FAQ とトラブルシューティング

よくある質問	71
トラブルシューティング	74

# P. 本ドキュメントについて

より詳しい情報や各種ドキュメントは、HMSの Web サイト www.netbiter.net から入手いただけます。

## P.1 関連ドキュメント

ドキュメント	作成者
Netbiter Argos ユーザーマニュアル	HMS
Netbiter EasyConnect ゲートウェイインストレーションガイド	HMS
Remote Access ユーザーマニュアル(Netbiter EasyConnect EC310/350)	HMS

## P.2 ドキュメント更新履歴

リビジョンリスト

リビジョン	日付	作成者	章	説明
2.20	2014 年 5 月	SDa	複数	EC310 を追加。EC350 の LED を更新
2.11	2014 年 4 月	SDa	仕様	寸法の小規模な訂正。日本における認証情報を追加
2.10	2014 年 1 月	SDa	複数	EC150-M を削除。EC150 のリレーに関する情報を 削除
2.00	2013 年 11 月	SDa	複数	EC350 を追加
1.1	2013 年 3 月	SDa	9	イーサネットのインストールに関する新しい章
1.0	2012 年 11 月	SDa		最初の正式リリース

## P.3 表記と用語

本マニュアルでは以下の表記を使用します。

- 番号付きリストは手順を表します。
- 番号なしリストは情報を表します。手順ではありません。

## 用語集

用語	定義
デバイス	Netbiter EasyConnect ゲートウェイ に接続されている機器です。
フィールドシステム	Netbiter EasyConnect ゲートウェイ およびそれに接続されているデバイ スのことです。
デバイステンプレート	接続されているデバイスの Modbus パラメータを記述するファイルです。
デバイスプロファイル	デバイステンプレート (上記を参照)に加え、ダッシュボードや可視化 機能、ログ、警報、各種ゲートウェイ設定を提供し、ユーザーに対して完 結したインターフェースを提供します。詳細については Netbiter Argos 管 理マニュアルを参照してください。
同期	Netbiter Argos の設定を追加または変更した場合、変更内容を Netbiter EasyConnect ゲートウェイ と同期する必要があります。

## P.4 サポート

お問い合わせ情報とサポートついては、お問い合わせとサポートのページ (support.netbiter.com)を参照してください。

# 1. はじめに

## 1.1 Netbiter EasyConnect ゲートウェイ について

Netbiter® EasyConnect 製品ファミリーは、プラグアンドプレイに対応し、インストールや 設定、メンテナンスを容易に行えるように設計されています。プラグアンドプレイの構 造により、IT / モバイルネットワークの専門家でなくても大規模なインストールを素早く 完了することが可能です。シンプルさが重要であり、これこそが Netbiter® EasyConnect シリーズの特徴です。

Netbiter EasyConnect ゲートウェイ を使うと、リモートシステムからのデータの収集と、 Netbiter Argos への送信が容易に行えるようになります(この Netbiter Argos は安全性の 高いデータセンターであり、フィールド機器からのあらゆるデータを安全に保存 / アク セスすることが可能です)。Netbiter Argos は、複数の場所に設けられた HMS の冗長化さ れたサーバーによりホスティングされています。www.netbiter.net にログオンすると、管 理サービスにアクセスできます。このサービスを使用すると、お使いの機器を迅速かつ 効率的に、専門家と同じように監視 / 制御することが可能になります。

データは、バックアップとデータベースの冗長性により安全に保存され、また、必要な ときにいつでもアクセスできます。データは、Netbiter Argos のWeb インターフェースか らアクセス可能です。このインターフェースには、ダッシュボードウィジェットを用い て表示画面を作成するツールが用意されています。ご自身でデータを管理したい方のた めに、データにアクセスしたり、後で処理できるようにデータを保存するためのWeb サービス API が用意されています。

Netbiter EasyConnect ゲートウェイ は、お使いの産業機器や産業設備の情報をオンライン で素早く取得できるよう設計された、コンパクトで安定性の高いゲートウェイです。こ のゲートウェイは、産業用アプリケーション向けに設計されており、ワイヤレス通信 (2G/3G) またはイーサネット通信が可能です。



## 1.2 製品概要

## 1.2.1 Netbiter EasyConnect EC150

Netbiter EasyConnect EC150 は、Modbus 機器と Netbiter Argos サーバーをイーサネットで接続するためのリモート ゲートウェイです。これにより、Modbus 機器をリモート で監視 / 制御することが可能となります。

## 特徴

- 2個のデジタル入力(絶縁型、最大 24VDC)
- 10/100 Mbit/s イーサネットインターフェース
- RS-232 シリアルインターフェース
- RS-485 シリアルインターフェース(絶縁型)
- DIN レール取り付けタイプ

## 1.2.2 Netbiter EasyConnect EC220

Netbiter EasyConnect EC220 は、Modbus スレーブ機器からの データや、デジタル信号、アナログ信号、温度信号を Netbiter Argos に通知します。このユニットには、通信チャ ネルとして GPRS モデムが内蔵されているため、(イーサ ネットのような)物理的なインターネット接続は必要あり ません。

## 特徴

- 2個のデジタル入力(絶縁型、最大 24VDC)
- 1個のリレー出力(最大 24VAC/DC、1A)
- 2個のアナログ入力 (0~10V、0~20mA、Pt100)
- 1個のアナログ出力(0~10V)
- ・ クワッドバンド GPRS
- RS-232 シリアルインターフェース
- RS-485 シリアルインターフェース(絶縁型)
- 壁取り付けタイプ(オプションで DIN レール取り付けも可能)

## 1.2.3 Netbiter EasyConnect EC250

Netbiter EasyConnect EC250 は、イーサネット接続および内蔵の GPRS モデムを使用して、Netbiter Argos サーバーとの間で途切 れることのない通信を実現する通信ゲートウェイです。イーサ ネットの接続に失敗すると、通信を維持するために、自動的に モデムへ切り替わります。

## 特徴

- 2個のデジタル入力(絶縁型、最大 24VDC)
- クワッドバンド GPRS
- 10/100 Mbit/s イーサネットインターフェース
- RS-232 シリアルインターフェース
- RS-422 シリアルインターフェース
- RS-485 シリアルインターフェース
- DIN レール取り付けタイプ







## 1.2.4 Netbiter EasyConnect EC310

Netbiter EasyConnect EC310 は、Netbiter Argos サー バーと通信するためのイーサネット接続を提供しま す。

- 2個のデジタル入力、ドライ接点タイプ
- 4個のアナログ入力
- 1個のリレー出力
- RS-232 シリアルインターフェース
- RS-485 シリアルインターフェース(絶縁型)
- 10/100 Mbit/s イーサネットインターフェース (2 個)
- ローカルアクセス用 USB インターフェース
- Remote Access のサポート

## 1.2.5 Netbiter EasyConnect EC350

Netbiter EasyConnect EC350 は、イーサネット接続お よび内蔵の 2G/3G モデムを使用して、Netbiter Argos サーバーとの間で途切れることのない通信を実現し ます。最高の通信を実現するため、イーサネット接 続とモデムを同時に使用可能です。内蔵の GPS 受信 機により、ユニットの位置を簡単に知ることができ ます。

### 特徴

- 2個のデジタル入力、ドライ接点タイプ
- 4個のアナログ入力
- 1個のリレー出力
- RS-232 シリアルインターフェース
- RS-485 シリアルインターフェース(絶縁型)
- 5バンドUMTS、クワッドバンドGPRS
- 10/100 Mbit/s イーサネットインターフェース (2 個)
- ローカルアクセス用 USB インターフェース
- Remote Access のサポート







# 2. 取り付け

## 2.1 Netbiter EasyConnect EC220、EC310、EC350

## 壁への取り付け

これらのモデルは、金属ケースに設けられたねじ 穴を使用し、平らな面に直接ねじ止めして壁に取 り付けることができます。



## レールへの取り付け

これらのモデルは、HMS Networks AB から入手いただけるオプションのマウントキット を使用することで、DIN レールに取り付けることも可能です。

## 2.2 Netbiter EasyConnect EC150、EC250

### 壁への取り付け

これらのモデルは壁に直接取り付けることはできません。

### DIN レールへの取り付け

Netbiter EasyConnect EC150 および Netbiter EasyConnect EC250 は、DIN レールへの取り付けが 可能です。

DIN レールに取り付けるには以下のようにします。

1. DIN レールの上側のへりにユニットを乗せます。

**2.** レールに向かってユニットを押し込みます。 ユニットが、下側のへりにはめ込まれます。

DIN レールから取り外すには以下のようにします。

- **1.** ユニットの下側にマイナスドライバーを差 し込み、プルレバーを引き下げます。
- 2. ユニットの下側をレールから引っ張ります。
- 3. ユニットを持ち上げてレールから外します。





## 3. 電源

Netbiter EasyConnect ゲートウェイには、以下の方法で電源を供給します。

## 9 ~ 24V DC

各ユニットの消費電力は以下のとおりです。

- Netbiter EasyConnect EC150 = 2 W
- Netbiter EasyConnect EC220 = 2 W
- Netbiter EasyConnect EC250 = 3 W

**う** なお、 Netbiter EasyConnect EC150 には 9 ~ 24V の AC 電源を供給することもできま す。

## 12 ~ 48V DC

Netbiter EasyConnect EC310/350の消費電力は、同時に有効にされた機能の種類と数によって異なります。このユニットは、平均4W、最大6Wの電力を消費します。

## 3.1 Netbiter EasyConnect EC150、EC250

これらのモデルは、V+ ピン(または Vin+ ピン)に 9 ~ 24V DC を接続し、GND にグラウンド線を接続します。



## 3.2 Netbiter EasyConnect EC220

このモデルは、+Vdc ピン に 9 ~ 24V DC を接続し、GND にグラウンド線を接続します。



## 3.3 Netbiter EasyConnect EC310/350

+ ピンに 12~48V DC を接続し、- ピンにグラウンドを接続します。



# 4. 接続

## 4.1 Netbiter EasyConnect EC150

## 4.1.1 端子ブロック(12 ピン)

端子番号	ピン	機能
24	Vin+	電源 9 ~ 24VAC/VDC
23	GND	電源グラウンド
22	DI:DI #2	デジタル入力 #2
21	DI:DI #1	デジタル入力 #1
20	DI:COM	デジタル入力 コモン
17	RS-232 RX	RS-232 受信
16	RS-232 TX	RS-232 送信
15	COM	コモン
14	RS-485 A	RS-485 ライン A
13	RS-485 B	RS-485 ライン B



## デジタル入力 (DI)

Netbiter EasyConnect EC150 には、以下の仕様を持つ2つのデジタル入力が用意されています。

- Low :  $0 \sim 1 \text{ VDC}$
- High :  $10 \sim 24$  VDC

## RS-485 および RS-232

RS-485 は 15 ~ 13 番ピンに接続 します。

RS-232 は 17 ~ 15 番ピンに接続 します(または D-Sub コネクタ を使用。4.1.2 を参照)。

位置については図を参照してく ださい。



🚺 なお、RS-232 と RS-485 の 2 つのインターフェースを同時には使用できません。

## 4.1.2 D-Sub コネクタ

9 ピンの D-Sub コネクタを使用して、RS-232 経由で Modbus RTU ス レーブユニットに接続できます。これらのユニットは、Netbiter Argos では "デバイス"として扱われます。

ピン	他の機器
1	CD(キャリア検出)
2	Rx(受信)
3	Tx(送信)
4	DTR(データ端末レディ)
5	GND
6	DSR(データセットレディ)
7	RTS(送信要求)
8	CTS(送信可)
9	RI(被呼表示)



なお、D-Sub コネクタを使用する場合、12 ピン端子ブロックではいかなるプロトコ
ルも同時には使用できません。

## 4.1.3 イーサネットコネクタ

Netbiter EasyConnect EC150 では、RJ-45 ソケットを使用し てイーサネットネットワークに接続できます。このコネク タはイーサネットの Modbus TCP もサポートしており、他 のインターフェースに接続されている Modbus RTU ユニッ トと同時に使用できます。



## 4.2 Netbiter EasyConnect EC220

## 4.2.1 端子ブロック(12 ピン)

ピン	機能
+Vdc	電源 12 ~ 24V DC
GND	電源グラウンド
AO:OUT	アナログ出力
AO:COM	アナログ出力コモン
AI:AI 1	アナログ入力 #1
AI:AI 2	アナログ入力 #2
AI:COM	アナログ入力コモン
DI:DI1	デジタル入力 #1
DI:DI2	デジタル入力 #2
DI:COM	デジタル入力 コモン
Relay:COM	コモン
Relay:NO	ノーマルオープン

## 

## GND

GND 端子(グラウンド)は、内部でアナログ入力/出力の コモン(AO:COM、AI:COM)に接続されています。

#### デジタル入力(DI)

Netbiter EasyConnect EC220 には、以下の仕様を持つ2つのデジタル入力が用意されています。

- Low :  $0 \sim 1$  VDC
- High :  $9 \sim 24$  VDC

#### リレー出力(デジタル出力)

定格 1A 24VDC のリレー出力が 1 つ用意されています。

このリレー出力には、セカンダリリストに記載されている最大 3.3A DC、最小 30V DC の 定格を持つヒューズを使用して、絶縁トランスから電源を供給する必要があります。

#### アナログ入力(AI)

Netbiter EasyConnect EC220 には、2 つのアナログ入力が用意されています。各入力には以下のいずれかの機能を設定できます。

- **PT100**: PT100 温度センサー(範囲 -50 ℃ ~ +150 ℃)。これはデフォルトの設定です。
- 電流:0~20 mA(入力抵抗 270 Ω)
- 電圧:0~10 VDC(入力抵抗 280 kΩ)

各アナログ入力の機能は、ユニット内部にあるスイッチで選択します。このスイッチを 操作するには、T10のトルクスドライバーで上面にある2つのねじを緩め、ユニットのカ バーを外します。また、カバーを外しやすくするために、ユニット下部にある2つのね じも緩めます。アンテナケーブルを傷つけないように注意しながら、カバーを注意深く 持ち上げます。

図に示すように、アナログ入力の目的の機能に合わせてスイッチを設定します。

設定が完了したら、アンテナケーブルを傷つけないように注意しながらカバーを元に戻 します。全てのねじを締めます。



### アナログ入力

Netbiter EasyConnect EC220 には、以下の仕様を持つ1つのアナログ入力が用意されています。

電圧:  $0 \sim 10$  VDC

## 4.2.2 SIM カードスロット

#### Netbiter SIM カード

HMS 製の Netbiter SIM カードは、すぐに使用可能な状態で提供されます。また、PIN コードのセキュリティ機能は無効化されています。

#### SIM カード - 他のネットワーク事業者

他社製の SIM カードを使用される場合は、以下の情報を確認する必要があります。

- SIM カードの電話番号
- 接続先のアクセスポイント名(APN)、およびユーザー名/パスワード(ネット ワーク事業者から要求される場合)

SIM カードを装着する前に、PIN コードのセキュリティ機能を無効にしておく必要があります。セキュリティ機能を無効にするには、通常の携帯電話に SIM カードを挿入し、メーカーから提示される手順に従ってください。

#### SIM カードの挿入

小さなドライバーやペンなどを使って SIM カードス ロットの左にある小さなボタンを押し、SIM カード ホルダーを開きます。

SIM カードを挿入し、必要な入出力を接続したら、 Netbiter EasyConnect EC220の電源を投入できます。以 降の設定は Netbiter Argos から行います。詳細は 42 ページを参照してください。



## 4.2.3 RS-485 シリアルインターフェース(3 ピンコネクタ)

RS-485 シリアルインター フェースは、Netbiter Argos では "デバイス "と呼ばれ ている Modbus RTU スレー ブユニットとの接続に使用 します。

ピン	機能
А	RS-485 A ライン
В	RS-485 B ライン
COM	RS-485 コモン





3 ピン端子ブロックの RS-485 を使用して Modbus 機器を接続する場合、D-SUB コネ クタの RS-232 を使用して Modbus 機器を同時に接続することはできません。

## 4.2.4 D-Sub コネクタ

9 ピンオスの D-Sub コネクタは RS-232 インターフェース を提供します。このインターフェースを通じて、Modbus RTU 機器との通信や、GPS 機器への接続を行い、リモー トシステムの位置を追跡することができます。

ピン	他の機器
1	CD(キャリア検出)
2	Tx(送信)
3	Rx(受信)
4	DTR(データ端末レディ)
5	GND
6	DSR(データセットレディ)
7	RTS(送信要求)
8	CTS(送信可)
9	RI(被呼表示)



 D-Sub コネクタの RS-232 を使用して Modbus 機器を接続する場合、3 ピン端子ブロックの RS-485 を同時に使用することはできません。GPS 機器を接続する場合は、 RS-485 を同時に使用することができます。

## 4.2.5 アンテナコネクタ

アンテナコネクタは、標準の SMA コネクタです。オプションの外付けアンテナが各 メーカーから提供されています。

## 4.3 Netbiter EasyConnect EC250

## 4.3.1 端子ブロック(12 ピン)

端子番号	ピン	機能
24	V+	電源 9 ~ 24V DC
23	GND	電源グラウンド
22	DI:COM	デジタル入力 コモン
21	DI:DI1	デジタル入力 #1
20	DI:DI2	デジタル入力 #2
19	RS232:Rx	RS-232 受信
18	RS232:Tx	RS-232 送信
17	COM	コモン
16	RS422:RD(A)	RS-422 受信 A
15	RS422:RD(B)	RS-422 受信 B
14	RS485:TD(A)	RS-485 ライン A / RS-
	RS422	422 送信 A
13	RS485:TD(B)	RS-485 ライン B / RS-
	RS422	422 送信 B



フィールドでは、24AWG以上の太さの線で配線してください。

### デジタル入力 (DI)

Netbiter EasyConnect EC250 には、以下の仕様を持つ2つのデジタル入力が用意されています。

- Low :  $0 \sim 1$  VDC
- High :  $10 \sim 24$  VDC

#### RS-485 インターフェース

RS-485 は以下のピンに接続します。

- 13番ピン: RS-485 ラインB
- 14番ピン: RS-485 ラインA
- 17番ピン:コモン

#### RS-422 インターフェース

RS-422 は以下のピンに接続します。

- 13番ピン: RS-422送信 B
- 14番ピン: RS-422送信 A
- 15番ピン: RS-422受信 B
- 16番ピン: RS-422受信 A
- 17番ピン:コモン

#### RS-232 インターフェース

RS-232 は以下のピンに接続します。

- 17番ピン:コモン
- 18番ピン: RS-232送信(出力)
- 19番ピン: RS-232受信(入力)

なお、2つのインターフェースを同時には使用できません。

12 ピン端子ブロックの RS-485、RS-422、RS-232 を使用して Modbus 機器を接続する場合、D-SUB コネクタの RS-232 を使用して Modbus 機器を同時に接続することはできません。ただしこの場合でも、D-SUB コネクタに GPS 機器を接続することは可能です。



## 4.3.2 D-Sub コネクタ

9 ピンオスの D-Sub コネクタは RS-232 インターフェースを提供します。このインターフェースを通じて、Modbus RTU 機器との通信や、GPS 機器への接続を行い、システムの位置を追跡することができます。

ピン	機能
1	CD(キャリア検出)
2	Rx(受信)
3	Tx(送信)
4	DTR(データ端末レディ)
5	GND
6	DSR(データセットレディ)
7	RTS(送信要求)
8	CTS(送信可)
9	RI(被呼表示)



D-Sub コネクタ の RS-232 を使用して Modbus 機器を接続する場合、12 ピン端子ブ ロックに Modbus 機器を同時に接続することはできません。ただし、D-SUB コネク タに GPS を接続する場合はこの限りではありません。

## 4.3.3 イーサネットコネクタ

Netbiter EasyConnect EC250 では、RJ-45 ソケットを使用してイーサネットネットワークに 接続できます。このコネクタはイーサネットを介する Modbus TCP もサポートしており、 他のインターフェースに接続されている Modbus RTU ユニットと同時に使用できます。

## 4.3.4 SIM カードスロット

#### Netbiter SIM カード

HMS 製の Netbiter SIM カードは、すぐに使用可能な状態で提供されます。また、PIN コードのセキュリティ機能は無効化されています。

### その他の SIM カード

他社製の SIM カードを使用される場合は、以下の情報が必要です。

- SIM カードの電話番号
- 接続先のアクセスポイント名(APN)、およびユーザー名/パスワード(ネット ワーク事業者から要求される場合)

SIM カードを装着する前に、PIN コードのセキュリティ 機能を無効にしておく必要があります。セキュリティ機 能を無効にするには、通常の携帯電話に SIM カードを挿 入し、メーカーから提示される手順に従ってください。

### SIM カードの挿入

ここに示すように、ユニット側面にあるスロットに SIM カードを挿入します。SIM カードの金めっきされた面が 12 ピン端子ブロックの方を向くようにし、角がカット された側を先にして挿入します。カードを奥まで差し込 むと、所定の位置にロックされます。



SIM カードを挿入し、必要な入出力を接続したら、Netbiter EasyConnect EC250 の電源を 投入できます。以降の設定は Netbiter Argos から行います。詳細は 42 ページ を参照して ください。

SIM カードを取り出すには、カードを再度押してロックを解除します。

## 4.3.5 アンテナコネクタ

アンテナコネクタは、標準の SMA コネクタ(メス)です。オプションの外付けアンテ ナが各メーカーから提供されています。

## 4.4 Netbiter EasyConnect EC310/350



## 4.4.1 端子ブロック(11 ピン)

No.	ラベル	機能
11	(Analog In) COM	アナロググラウンド
10	(Analog In) Al4	アナログ入力 #4
9	(Analog In) Al3	アナログ入力 #3
8	(Analog In) Al2	アナログ入力 #2
7	(Analog In) Al1	アナログ入力 #1
6	(DI/pulse In) DI2-	デジタル入力 2
5	(DI/pulse In) DI2+	デジタル入力2の電流源
4	(DI/pulse In) DI1-	デジタル入力1
3	(DI/pulse In) DI1+	デジタル入力1の電流源
2	Relay:COM	リレー出力、COM、絶縁型
1	(Relay) NO	リレー出力、NO、絶縁型

### デジタル入力(DI)

Netbiter EasyConnect EC310/350 には、ドライ接点タイプのデジタル入力が2つ用意されています。この接点は制御電圧が不要で、スイッチまたはブレーカーとともに機能します。 デジタル入力に関して、以下の点をお守りください。

- 最大推奨ケーブル長=3m。これより長いケーブルを使用された場合、問題が発生 するおそれがあります。
- 🏠 焼き切れるおそれがあるため、デジタル入力には電源を与えないでください。

#### リレー出力(デジタル出力)

定格 1A 24VDC のリレー出力が 1 つ用意されています。

このリレー出力には、セカンダリリストに記載されている最大 3.3A、最小 30V DC の定格を持つヒューズを使用して、絶縁トランスから電源を供給する必要があります。

#### アナログ入力(AI)

Netbiter EasyConnect EC310/350 には、4 つのアナログ入力が用意されています。この4 つの入力は、いずれも下記の機能をサポートします。

- 電流:0~20 mA(入力抵抗 270 Ω)
- 電圧:0~10 VDC(入力抵抗 280 kΩ)

アナログ入力1と3は、以下の接続もサポートします。

• **PT100**: PT100 温度センサー(範囲 -50 °C ~ +150 °C)。

#### 4.4.2 RS-485 シリアルインターフェース(3 ピンコネクタ)

RS-485 シリアルインター フェースは、Netbiter Argos では " デバイス " と 呼ばれている Modbus ス レーブユニットとの接続 に使用します。

RS-485 ライン A

RS-485 ライン B

ISO GND(絶縁グ ラウンド)

機能

ピン

COM

А

В



## 4.4.3 RS-232 シリアルインターフェース(3 ピンコネクタ)

RS-232 シリアルインター フェースは、1 個の Modbus スレーブユニット との接続に使用します。

ピン	機能	
Rx	Rx 受信入力	
Тх	Tx 送信出力	
GND	信号グラウンド	



## 4.4.4 イーサネットコネクタ

2つの RJ-45 ソケットが用意されています。

- WAN: このソケットは、WAN イーサネットネットワーク接続、すなわちイン ターネットや Netbiter Argos との接続に使用します。
- LAN:この2番目のネットワークインターフェースは、Remote Access 機能などで 使用します。

各イーサネットソケット には、ソケットの左上に リンク / アクティビティ インジケーターが用意さ れています。



## 4.4.5 GPS アンテナコネクタ (Netbiter EasyConnect EC350 のみ)

Netbiter EasyConnect EC350 には GPS 受信機が内蔵されています。ユニット上面にある SMA コネクタ(メス)に、外付けの GPS アンテナを接続します。またこのコネクタは、 アクティブ GPS アンテナに電源を供給します。

## 4.4.6 マイクロ USB コネクタ

このコネクタは、ファームウェアのアップグレードやトラブルシューティングを実施す る際に、Netbiter EasyConnect EC310/350 を PC に接続するのに使用します。詳細について はセクション 10.4 を参照してください。





### 4.4.7 SIM カードスロット (Netbiter EasyConnect EC350 のみ)

#### Netbiter SIM カード

HMS 製の Netbiter SIM カードは、すぐに使用可能な状態で提供されます。また、PIN コードのセキュリティ機能は無効化されています。

#### その他の SIM カード

他社製の SIM カードを使用される場合は、以下の情報が必要です。

- SIM カードの電話番号
- 接続先のアクセスポイント名(APN)、およびユーザー名/パスワード(ネット ワーク事業者から要求される場合)
- ▲ **重要!** Netbiter EasyConnect EC350 は、SIM カードでの PIN コードの使用には対応していません。アクティブな PIN コードを持つ SIM カードを使用する場合、最初に そのカードを携帯電話に挿入し、操作を行って PIN コードを無効にしておく必要があります。Netbiter EasyConnect EC350 では PIN コードを無効に<u>できません</u>。

#### SIM カードの挿入

ユニット側面にあるスロットに SIM カードを挿入します。SIM カードの 金めっきされた面が上を向くように し、角がカットされた側を先にして 挿入します。カードを奥まで差し込 むと、所定の位置にロックされます。

SIM カードを取り出すには、カード を再度押してロックを解除します。





SIM カードを挿入 / 変更すると、 SIM カードの情報が Netbiter Argos に送信されます。

## 4.4.8 モードボタン

このボタンを押すと、フロントパネルの LED が 2G/3G ネットワークの信号強度を表示す るように一時的に設定することができます(Netbiter EasyConnect EC350 のみ)。詳細は 35 ページ を参照してください。

## 4.4.9 2G/3G アンテナコネクタ (Netbiter EasyConnect EC350 のみ)

ユニット前面にあるアンテナコネクタは、標準の SMA コネクタ(メス)で、2G/3G の接 続に使用します。標準でスタブアンテナが付属しています。また、オプションの外付け アンテナが各メーカーから提供されています。



# 5. LED インジケーター

## 5.1 Netbiter EasyConnect EC150

Module Status 🛛		
Carlo Hills In Charles and	LED	表示
Serial Link Status	Module Status	ユニットの基本的な状態とエラー
Activity/Collision	Serial Link Status	シリアル送受信信号
Activity/comsion	Activity/Collision	イーサネット接続の通信状態
Link 💿	Link	イーサネット接続の通信速度

#### 5.1.1 Module Status LED

Module Status LED は、ユニットに問題があるかどうかの状態を表します。ユニットが完 全に動作しているとき、以下に示すように、緑色で3回点滅します。起動フェーズ中は、 LED はオレンジになった後、緑に点灯します。ユニットが完全に起動するまで約30秒か かります。

#### 消灯 / OFF:電源が供給されていない

電源をチェックしてください。

#### 緑点滅3回:動作中

起動フェーズ完了後、正常動作していることを表します。

#### 赤点滅2回:ネットワークの設定に問題がある

ネットワークの設定が正しいか確認してください。

- DHCP を使用するように設定している場合、ネットワーク上に DHCP サーバーが あるかチェックしてください。
- 静的 IP アドレスを使用するように設定している場合、IP アドレス、デフォルト ゲートウェイ、DNS サーバーの設定をチェックしてください。
- プロキシを使用している場合、その設定が正しいか確認してください。

#### 赤点滅3回: Netbiter Argos に接続されていない

イーサネットのポート 443、80、または 5222 が、ファイアウォールにてオープンされて いるか確認してください。また、プロキシを使用している場合、そのプロキシの設定が 正しいか確認してください。

#### 5.1.2 Serial Status LED

緑点滅:	シリアルパケッ	卜受信中
赤点滅:	シリアルパケッ	ト送信中

## 5.1.3 Activity/Collision LED

緑点滅:	イーサネットパケット受信中
赤点滅:	イーサネットの衝突を検出

## 5.1.4 Ethernet Link LED

緑点灯:	10 Mbps のイーサネットネットワークを検出
オレンジ点灯 :	100 Mbps のイーサネットネットワークを検出

## 5.2 Netbiter EasyConnect EC220

Power		
	LED	表示
Status 🔹	Power	ユニットに電源が供給されている
Running 🔵	Status	Netbiter Argos との接続
GSM Signal 🌘	Running	正常動作
	GSM signal	信号強度

## 5.2.1 Power LED

Power LED が緑に点灯している場合、Netbiter EasyConnect EC220 に電源が供給されて稼働中であることを表します。

### 5.2.2 Status LED

Status LED は、4 秒周期で以下の状態を表します。

### 消灯(点滅なし):正常動作

#### 赤点滅1回:ホームネットワーク上で登録されていない

Netbiter の SIM カードは、HMS の "ホームネットワーク "内の、携帯電話事業者のワール ドワイドネットワークの一部に自動的に接続します。ワールドワイドパートナーの一覧 は、Netbiter Argos のサポートページ(http://support.netbiter.com) でご確認ください。

+分な信号強度が得られているにもかかわらず、"ホームネットワーク上で登録されてい ない"が表示される場合は、GPRSの信号強度がさらに高いネットワーク事業者がその場 所に存在する可能性があります。また、アンテナが装着されているか、SIM カードが正 しく挿入されているかについても確認してください。機器を使用している場所がモバイ ルネットワークによってカバーされているか確認してください。外付けアンテナを使用 すると、受信状態を改善できます。

#### 赤点滅2回:ネットワークの設定に問題がある

使用する SIM カードにアクセスポイント名(APN)が設定されているかチェックしてく ださい。APN を入力する場合は、Netbiter Argos から入力することをお勧めします (Netbiter EasyConnect EC220 の場合、これが唯一の方法です)。それ以外の方法で入力し た場合、APN はローカルにのみ保存されるため、故障したユニットを交換した際に問題 が発生するおそれがあります。APN が Netbiter Argos に保存されていれば、ユニットを交 換したときに、必要な全ての設定がユニットに自動的に送信されます。

#### 赤点滅3回: Netbiter Argos に接続されていない

EC220 は、Netbiter Argos サーバーへの接続を試みます。接続できない場合は、モバイル ネットワーク事業者によりネットワークポート 5222 へのアクセスが許可されているか チェックしてください。

### 5.2.3 Running LED

正常に動作しているとき、この LED が緑に点滅します。

### 5.2.4 GSM Signal LED

#### 緑点滅1回:信号が弱い

信号強度が弱すぎます。アンテナが上向きに正しく取り付けられているか確認してくだ さい。別の外付けアンテナを使うか、延長ケーブルを使用してアンテナの位置を変えて みてください。

#### 緑点滅2回:中程度の信号強度

ユニットは機能しますが、より強い信号が望まれます。受信状態を改善するために、ア ンテナの配置を変えて試験してみてください。

#### 緑点滅3回:信号強度が良好

最適な構成であることを示します。

## 5.3 Netbiter EasyConnect EC250

Module Status		
Serial Status 🌑	LED	表示
	Module status	システムの状態と信号
Ethernet Activity	Serial Status	シリアル通信のトラフィック
Ethernet Link 💿	Ethernet Activity	ネットワークのトラフィック
	Ethernet Link	ネットワークの通信速度

### 5.3.1 Module Status LED

起動フェーズ中は、Module Status LED は赤になった後、緑に点灯します。ユニットが完全に起動するまで約40秒かかります。

以降、Module Status LED は2種類のメッセージを表すのに使用されます。

- Netbiter Argos との接続を示すシステムメッセージ。赤点滅で表示。
- GPRS 信号の信号強度。緑点滅で表示。

これらは、以下のように4秒周期で交互に表示されます。

- 2秒間の赤点滅にて、システムメッセージを表示
- 2 秒間の緑点滅にて、GPRS 信号の強度を表示

Module Status LED は、以下の状態を表します。

#### 消灯 / OFF:電源が供給されていない

電源をチェックしてください。

#### システムメッセージ

#### 消灯:正常動作

ユニットが正常に動作しているとき、赤の LED 表示は行われません。そのため、LED は、信号強度を示す緑点滅表示のみ行います。

#### 赤点滅1回:ホームネットワーク上で登録されていない

HMS の SIM カードは、HMS の "ホームネットワーク " 内の、携帯電話事業者のワールド ワイドネットワークの一部に自動的に接続します。ワールドワイドパートナーの一覧は、 Netbiter Argos のサポートページ (http://support.netbiter.com) でご確認ください。

+分な信号強度が得られているにもかかわらず、"ホームネットワーク上で登録されてい ない"が表示される場合は、GPRSの信号強度がさらに高いネットワーク事業者がその場 所に存在する可能性があります。また、アンテナが装着されているか、SIMカードが正 しく挿入されているかについても確認してください。機器を使用している場所がモバイ ルネットワークによってカバーされているか確認してください。外付けアンテナを使用 すると、受信状態を改善できます。

#### 赤点滅2回:ネットワークの設定に問題がある

- GPRS の場合:使用する SIM カードにアクセスポイント名(APN)が設定されているかチェックしてください。APN を入力する場合は、Netbiter Argos から入力することをお勧めします。それ以外の方法で入力した場合、APN は Netbiter にローカルで保存されるため、故障したゲートウェイを交換した際に問題が発生するおそれがあります。APN が Netbiter Argos に保存されていれば、ユニットを交換したときに、必要な全ての設定がユニットに自動的に送信されます。
- **イーサネット**の場合:イーサネットを主要チャネルとして使用する場合、ネット ワークの設定が正しいか確認してください。
  - DHCP を使用するように設定されている場合、ネットワーク上に EC250 用の DHCP サーバーがあるかチェックしてください。
  - 静的 IP アドレスを使用するように設定されている場合、IP アドレス、デフォル トゲートウェイ、DNS が全て正しいか確認してください。
  - プロキシを使用している場合、その設定が正しいか確認してください。

#### 赤点滅3回: Netbiter Argos に接続されていない

**GPRS**の場合: APN が正しいか確認してください。

**イーサネット**の場合:イーサネットのポート 443、80、または 5222 が、ファイアウォー ルにてオープンされているか確認してください。また、プロキシを使用している場合、 そのプロキシの設定が正しいか確認してください。

#### 信号強度

#### 緑点滅1回:信号が弱い

信号強度が弱すぎます。アンテナが上向きに正しく取り付けられているか確認してくだ さい。別の外付けアンテナを使うか、延長ケーブルを使用してアンテナの位置を変えて みてください。

#### 緑点滅2回:中程度の信号強度

ユニットは機能しますが、より強い信号が望まれます。受信状態を改善するために、ア ンテナの配置を変えて試験してみてください。

#### 緑点滅3回:信号強度が良好

最適な構成であることを示します。

#### 5.3.2 Serial Status LED

Serial Status LED は、シリアルポートを介して行われているシリアル通信の状態を表しま す。この LED は、RS-232、RS-422、RS-485のデータトラフィック、および GPRS(モデ ム)のトラフィックを表します。

赤点滅:シリアルパケット送信中

緑点滅:シリアルパケット受信中

オレンジ:起動中

#### 5.3.3 Ethernet Activity/Collision LED

Ethernet Activity LED は、ネットワークのトラフィックを表します。 緑点滅:イーサネットパケット受信中

### 5.3.4 Ethernet Link LED

消灯:イーサネット接続が検出されていない 緑点灯:10 Mbps のイーサネットネットワークを検出 オレンジ点灯:100 Mbps のイーサネットネットワークを検出

## 5.4 Netbiter EasyConnect EC310

C RS485
@ RS232
Uplink/WAN
653
Gateway
453530
Power

LED	表示
RS485	RS-485 ポートの状態
RS232	RS-232 ポートの状態
Uplink/WAN	WAN ポートの接続状態
Gateway	システムの状態
Power	ユニットに電源が供給されている ことを表す
Ethernet Link	ネットワークの通信速度
(RJ45 ソケット	
上)	

ユニット起動中は、Power LED を除く全ての LED がオレンジに点灯します。

## 5.4.1 RS485 / RS232 LED

この2つのLEDは、以下のようにシリアルポートの状態を表します。

#### 消灯:ポートが使用されていない

赤点灯:ポート故障 - HMS のサポートにお問い合わせください

### 緑点灯:Netbiter Argos からポートが有効にされた

### 5.4.2 Uplink/WAN LED

この LED は、Netbiter Argos / インターネットとの接続状態を表します。

### 緑点灯:Netbiter Argos に接続されている

#### 赤点灯: IP の設定が間違っている

- 動的 IP アドレス使用時 ネットワーク上の DHCP サーバーをチェックしてください。
- 固定 IP アドレス使用時 設定された IP アドレスをチェックしてください。

#### 赤点滅:Netbiter Argos / インターネットに接続できない

全てのネットワーク設定(ゲートウェイ、DNS サーバー、ネットマスクなど)および ファイアウォールをチェックしてください。

### 5.4.3 Gateway LED

消灯:電源が供給されていない。または起動中

緑点灯:正常動作

緑点滅:ファームウェアのアップデート中

赤点灯:ハードウェア故障 - HMS のサポートにお問い合わせください

赤点滅:アプリケーション異常 - HMS のサポートにお問い合わせください

### 5.4.4 Power LED

消灯:電源が供給されていない

緑点灯:電源が供給されている

## 5.4.5 Ethernet Link LED(RJ-45 ポート上)

Ethernet Link LED は、ネットワークのトラフィックとその速度を表します。

消灯:イーサネット接続が検出されていない

オレンジ点滅:10 Mbps のイーサネットネットワークの通信状態

緑点滅:100 Mbps のイーサネットネットワークの通信状態

## 5.5 Netbiter EasyConnect EC350

		net
	RS485	
	RS232	
	Uplink/WAN	
	Modem	
	Gateway	
(222)	Power	

LED	表示
RS485	RS-485 ポートの状態
RS232	RS-232 ポートの状態
Uplink/WAN	WAN ポートの接続状態
Modem	モデムの状態
Gateway	システムの状態
Power	ユニットに電源が供給されている ことを表す
Ethernet Link	ネットワークの通信速度
(RJ45 ソケット	
上)	

ユニット起動中は、Power LED を除くすべての LED がオレンジに点灯します。

## 5.5.1 RS485 / RS232 LED

この2つのLEDは、以下のようにシリアルポートの状態を表します。

消灯:ポートが使用されていない

赤点灯:ポート故障 - HMS のサポートにお問い合わせください

緑点灯:Netbiter Argos からポートが有効にされた

## 5.5.2 Uplink/WAN LED

この LED は、Netbiter Argos / インターネットとの接続状態を表します。

### 緑点灯:Netbiter Argos に接続されている

#### 赤点灯: IP の設定が間違っている

- 動的 IP アドレス使用時 ネットワーク上の DHCP サーバーをチェックしてください。
- 固定 IP アドレス使用時 設定された IP アドレスをチェックしてください。

#### 赤点滅:Netbiter Argos / インターネットに接続できない

全てのネットワーク設定(ゲートウェイ、DNS サーバー、ネットマスクなど)および ファイアウォールをチェックしてください。

#### 5.5.3 Modem LED

消灯:モデムが無効

#### 赤点灯:モデム故障 - HMS のサポートにお問い合わせください

#### 赤点滅:SIM カード故障

SIM カードが正しく挿入されており、SIM カードが損傷していないかチェックしてください。

HMSのSIMカードは、HMSの"ホームネットワーク"内の、携帯電話事業者のワールド ワイドネットワークの一部に自動的に接続します。ワールドワイドパートナーの一覧は、 Netbiter Argosのサポートページ(http://support.netbiter.com)でご確認ください。

#### オレンジ点灯:SIM カードの PIN コードが有効になっている

PIN コードを無効にしてください。

### オレンジ点滅: APN サーバーが指定されていない

使用する SIM カードのアクセスポイント名(APN)が設定されていることを確認してく ださい。この設定は Netbiter Argos から行ってください。それ以外の方法で設定した場 合、APN は Netbiter にローカルにのみ保存されるため、故障したゲートウェイを交換し た際に問題が発生するおそれがあります。APN が Netbiter Argos に保存されていれば、ユ ニットを交換したときに、必要な全ての設定がユニットに自動的に送信されます。

#### 緑点灯:モデムがモバイルネットワーク上で登録されている

#### 緑点滅:モデムがモバイルネットワークを検索中

#### 5.5.4 Gateway LED

#### 消灯:電源が供給されていない。または起動中

緑点灯:正常動作

#### 緑点滅:ファームウェアのアップデート中

赤点灯:ハードウェア故障 - HMS のサポートにお問い合わせください

赤点滅:アプリケーション異常 - HMS のサポートにお問い合わせください

## 5.5.5 Power LED

消灯:電源が供給されていない

緑点灯:電源が供給されている

## 5.5.6 Ethernet Link LED (RJ-45 ポート上)

Ethernet Link LED は、ネットワークのトラフィックとそのネットワークの速度を表します。

消灯:イーサネット接続が検出されていない

オレンジ点滅:10 Mbps のイーサネットネットワークの通信状態

#### 緑点滅:100 Mbps のイーサネットネットワークの通信状態

### 5.5.7 信号強度の表示

モバイルネットワークの信号強度を表示するには、Netbiter EasyConnect EC350の上部にあるモードボタンを押して放してください。すると、フロントパネルの上の5個のLED (すなわち、Power LED を除くすべての LED)に、以下のように信号強度が表示されます。

- 赤点灯1個:信号なし。または不明な信号
- オレンジ点灯1個:信号が弱い
- 緑点灯1個:信号強度良好
- 緑点灯2~5個:最適な信号強度

信号を改善するには、スタブアンテナを 5m の延長アンテナと交換し、良好な受信状態 が得られるようにアンテナの向きを調整してみてください。

60 秒経過すると、LED は自動的に通常表示に戻ります。

# 6. I/O 配線図

## 6.1 Netbiter EasyConnect EC150

## 6.1.1 機器のデジタル入力への配線


### 6.2 Netbiter EasyConnect EC220

### 6.2.1 入力配線

🚹 アナログ入力スイッチの設定方法については、17 ページを参照してください。

#### 温度測定用のアナログ入力の配線



#### 電圧測定用のアナログ入力の配線



#### 電流測定用のアナログ入力の配線







#### 6.2.2 出力配線

#### アナログ出力の配線



## 6.3 Netbiter EasyConnect EC250

### 6.3.1 入力配線

機器のデジタル入力への配線



## 6.4 Netbiter EasyConnect EC310/350

### 6.4.1 入力配線

#### 温度測定用のアナログ入力の配線



Analog input for temperature reading

#### 電圧測定用のアナログ入力の配線



電流測定用のアナログ入力の配線



機器のデジタル入力への配線





# **7. GPS**

ほとんどの Netbiter モデルは、GPS 測位機能をサポートしています。この機能により、ユニットの位置の通知や、あらかじめ設定された領域外にシステムが移動したときの警報の送信が行えます。

一部の Netbiter ゲートウェイは GPS 受信機が別途必要です。この受信機は、9 ピン D-Sub インターフェースの RS-232 を介して接続します。この受信機は、サブメッセージとして GGA および RMC を持つ NMEA バージョン 3 プロトコルをサポートする必要があります。

その他の Netbiter モデルは GPS 受信機を内蔵しているため、アンテナの接続のみ必要となります。

### 7.1 GPS 機器

各 Netbiter モデルにおける GPS の接続と使い方については、以下を参照してください。

外付けの GPS ユニットに電源を供給する方法については、機器に付属しているドキュメントを参照してください。

#### 7.1.1 Netbiter EasyConnect EC220

GPS 機器を D-Sub インターフェースに接続するには、以下の構成を持つ9ピン<u>オス</u>の D-Sub コネクタが必要です。

- 2番ピン: GPS からの送信(Tx)
- 3番ピン: GPS からの受信 (Rx)
- 5番ピン:グラウンド



#### 7.1.2 Netbiter EasyConnect EC250

このモデルは、以下の配線構成を持つ9ピンメスのD-Subコネクタが必要です。

- 2番ピン: GPS からの受信 (Rx)
- 3番ピン: GPS からの送信(Tx)

5番ピン:グラウンド



#### 7.1.3 Netbiter EasyConnect EC350

このモデルは GPS 受信機を内蔵しています。GPS アンテナをユニットのソケットに接続 するだけで使用できます。

## 7.2 GPS 機能のアクティベート

(外付けまたは内蔵の) GPS 機器を使用する前に、Netbiter Argos にて GPS 機能をア クティベートする必要があります。GPS 機能をアクティベートする方法について は、"Add GPS" オンラインガイドに記載されています。このガイドは、Netbiter Argos に ログインし、右上隅のマジックワンド (魔法の杖)のアイコンをクリックすると表示さ れます。

### 7.3 詳細情報

HMS Industrial Networks は、Netbiter Communication ゲートウェイ用のさまざまな付属品を 提供しています。

- Netbiter Argos GPS ツールキット(注文コード: E-019)。
   詳細は www.netbiter.com を参照してください。この製品は Netbiter EasyConnect EC220 と Netbiter EasyConnect EC250 の両方で使用できます。
- GPS アンテナ。この製品は Netbiter EasyConnect EC350 で 使用できます。



## 8. Netbiter EasyConnect ゲートウェイ の追加

Netbiter EasyConnect ゲートウェイ を使用する前に、製品の登録とアクティベートを行う 必要があります。登録とアクティベートは、Netbiter Argos のユーザーアカウントを使用 して行います。ユニットをアクティベートすると、Netbiter Argos にアクセスできるよう になります。

- Netbiter Argos のアカウントをお持ちでない場合は、セクション 8.2 を参照してください。
- 既存のNetbiterアカウントを使用してNetbiter EasyConnect ゲートウェイをアク ティベートする方法については、セクション 8.3 を参照してください。

## 8.1 Netbiter Argos について

Netbiter EasyConnect ゲートウェイ のアクティベート、設定、管理は、通常、Netbiter Argos を使用して行います。このサービスは、接続されている全てのゲートウェイのた めの Web ベースの通信センターで構成されているもので、インターネットに接続されて いる各種ブラウザーからアクセスすることができます。このサービスは、制御機能、ロ グ、保存されているデータへのアクセス手段を提供します。

**フィールドシステム**は、Netbiter Argos で使用される用語で、1 台の Netbiter EasyConnect ゲートウェイ とそれに接続されている全ての機器を指します。

**プロジェクト**には、さまざまな数の Netbiter Argos フィールドシステムが含まれます。プロジェクトを使用すると、設置場所や顧客、アクセスレベル、およびその他の適切な分類に基づいて、複数のフィールドシステムをグループ化できます。

## 8.2 システムを新規の Netbiter Argos アカウントに追加する

#### 8.2.1 Netbiter Argos アカウントの作成

Netbiter Argos アカウントをまだお持ちでなく、Netbiter EasyConnect ゲートウェイ を初め て追加する場合は、以下の手順に従ってください。

**1.** お使いのブラウザーにて www.netbiter.net にアクセスし、[Create an account] をクリックします。

User:	
i ussiioid.	Log on

2. 製品固有のシステム ID やアクティベーションコードなどの必要な情報を入力します。

重要!-製品のシステム ID とアクティベーションコードは、お買い求めの Netbiter EasyConnect ゲートウェイ のパッケージに同梱されている印刷シートに 記載されています。これは重要なドキュメントです。大切に保管してください。

		netbiter argo
Create Account		0
Account name*		Netbiter Argos Activation Details
Password*		Netbiter is a complete m2m remote management solution that enables you to monitor, control and supervise the performance and operation of remote equipment and
Repeat Password*		installations via Ethernet, GSM, GPRS or 3G networks.
First Name*		Read more at <u>www.netbiter.com</u>
Last Name*		SVSTEM ID 123456789012345
Company*		ACTIVATION CODE ty67P9v2
Country*	Select	
Phone		How to use: If you don't have an account on Netbilter Areos:
E-mail*		Go to Netbiter Argos (www.netbiter.net) and click on the <b>Create an</b> account link.     When the new account is created, follow the instructions and login to
Confirm E-mail*		the new account. 3. Click on the Online guide icon <i>P</i> and follow the instructions on how to Add and activate a system.
Device ID*	0	If you want to use an existing Netbiter Argos account: 1. Go to Netbiter Argos (www.netbiter.net) and login to your account. 2. Click on the Online suide king. "and follow the instructions on how
Activation Code*		to Add and activate a system.
Accept the terms and conditions	register cancel	This document advalé be trathef as a document of value, as it contains unique Hofomation neede to register your device on Mithiber Argos. If you loss this document, you will need to apply for a new Activation Code at http:/fupport.netber.com

**3.** "Accept the terms and conditions" のチェックをオンにし、[Register] ボタンをクリックします。すると、以下のメッセージが表示されます。

Check Your E-mail	
Your account has been created.	
However, Netbiter Argos requires account activation. An activation link has been sent to the e-mail address you provided. You cannot use this account until you visit the link provided in the e-mail.	
Please check your e-mail for further information!	
(Make sure you add the domain netbiter.net in the white list of your spam server if you shouldn't re	eceive the email!)
	go to login

Netbiter Argos サーバーにより送信された E メールを開き、アカウントのアクティベート 方法に関する指示に従ってください。

#### 8.2.2 Netbiter EasyConnect ゲートウェイのアクティベート

1. 新規アカウントの場合、そのアカウントでログインし、[My first project] という名前のプロジェクトをクリックして、[There are 1 pending system(s)] のリンクをクリックします。

既存のアカウントにユニットを追加する場合は、[Inactive Systems] のリストでユ ニットを探します。

Presentation	Reports	Management	Account		Contact Logout	
Projects	All systems	Templates   Pro	ofiles   All dashboards			Logged In: Test User Account: DemoSetup
anagement » Projec	ts » MyFirstProjec	t » Systems				🏓 💰
Systems	Properties	File area				
			No system ac	tivated.		
Offline 😭 Online	🛱 Unknown					
			There are 1 pendi	ing system(s)	>	

2. このプロジェクトとアカウントでこのユニットを使用するには、[Activate] のリン クをクリックします。

				_
Presentation Reports	Management Account		Contact Logout 🌡	<u>د</u>
Projects All systems T	emplates Profiles All	dashboards		Logged In: Test User Account: DemoSetup
agement » All systems » Inactive				50 🕺
Active Inactive Add	system			
			Searc	h:
owing 1 to 1 of 1 entries				
Name	Device ID	Project 4	Level 💠 GPS 💠	
yFirstSystem	003011FB92B5	MyFirstProject	Standard No	Activate Remove

**3.** [Subscription] フィールドにて [Standard] を選択し、[Activate] ボタンをクリックします。

Presentation Reports Management Acco	punt	Contact Logou	t 💩
Projects All systems Templates Profiles	All dashboards		Logged In: Test User Account: DemoSetup
Management » Systems » Inactive » MyFirstSystem » System activation	ion		× 100
Device ID *	003011FB92B5		
Activation code *			
Subscription	Standard ම		add subscription key
Nete that it might take several minutes before the unit will co	ome online when activating.		
activate			

Netbiter EasyConnect ゲートウェイ にメッセージが送信され、設定が行われます。ユニットが再起動し、Netbiter Argos サーバーに自動的に接続します。Netbiter Argos にてユニットがオンラインと表示されるまで時間がかかる場合があります。

#### 次の手順 - イーサネット接続

ユニットがイーサネット接続を使用している場合、アクティベーション処理は完了です。 ユニットを引き続き設定する場合は、46ページの「詳細設定」を参照してください。ワ イヤレス接続にてユニットをアクティベートする場合は下記を参照してください。

#### 次の手順 - GPRS / ワイヤレス接続

1. 現在表示されているステータスのページから、[Mobile Network] のリンクをクリッ クします。



以下のページが表示されます。

\$	Status	Configuration	Dashboards	Мар	Backup/Firr	nware Mo	bile network	Properties
I hav	ve a Netbite	er SIM-card		0				
I hav	ve a custom	or standard SIM-c	ard	•				
SIM-	card mobile	e number *						
APN	*							 0
APN	username							
APN	password							 1

- 2. ここで、使用する SIM カードの種類を選択します。
- **Netbiter SIM カード**(HMS Industrial Networks より提供)を使用する場合、そのラ ジオボタンを選択し、SIM カードの電話番号を入力します。この番号は、SIM カードの袋に記載されています。
- 他の事業者のカスタムまたは標準の SIM カード を使用する場合、以下の情報を入 力する必要があります。
  - SIM カードの電話番号
  - APN (アクセスポイント名)、ユーザー名、パスワード (ネットワークにより 要求される場合)

上記の情報は、SIM カードとともに提供されます。これらの情報が提供されてい ない場合は、ネットワーク事業者に問い合わせて情報を入手してください。

3. ユニットに電源が供給されており、十分な信号強度が得られていることを確認し たら、[Send] をクリックします。すると、Netbiter Argos がリモートゲートウェイと通 信を行い、再起動した後に Netbiter Argos サーバーに接続します。この処理が完了す るまでしばらく時間がかかる場合があります。ゲートウェイがオンラインになると、 ステータスのページにその旨が通知されます。



重要 - SIM カードの PIN コードを使用することは<u>お勧めしません。</u>Netbiter は使用できません。Netbiter SIM カードは、PIN コードの機能があらかじめ無効に なっています。その他の SIM カードの PIN コードを無効にするには、最初にカード を携帯電話に挿入し、その携帯電話にて操作します。

### 8.3 システムを既存の Netbiter Argos アカウントに追加する

システムを既存の Netbiter Argos アカウントに追加するには以下のようにします。

1. Netbiter Argos (www.netbiter.net) にアクセスし、アカウントにログインします。

2. [Management] >> [All systems] >> [Add system] メニューオプションをクリックしま す。

Presentation	Reports	Manager	nent Acco	ount
Projects	All systems	Templates	Profiles	All dashboards
Active	ystems » Active	dd system	)	
-		-		
Showing 1 to 1 of	1 entries			

3. 製品とともに提供されたシステム ID やアクティベーションコードなどの必要な情 報を入力します。ワイヤレスモデルにおける手順については、45ページを参照して ください。

4. [Add] ボタンをクリックします。すると、[Inactive systems] のリストにユニットが 表示されます。

5.44ページの説明に従って、ユニットをアクティベートします。

### 8.4 詳細設定

Netbiter EasyConnect ゲートウェイの詳細設定を行うと、設定の表示 / 変更、警報の送信、 イベントの記録、データの保存などが可能になります。設定の手順と内容については、 下記を参照してください。

Netbiter Argos のオンラインガイド。Netbiter Argos ウィンドウの右上隅にあるマ × ジックワンド(魔法の杖)のアイコンをクリックします。

Netbiter Argos の拡張ヘルプオンラインガイドアイコンの隣にある青いクエスチョ ンマークのアイコンをクリックします。



Netbiter Argos 管理マニュアル (support.netbiter.net より入手可能)。

Logged In: Test User
Account: DemoSetup
( 🏄 👩

# 9. イーサネットネットワーク上での設定作業

Netbiter Argos サービスに接続するには、Netbiter EasyConnect ゲートウェイがインター ネットにアウトバウンド(外向きの)アクセスできる必要があります。イーサネット ネットワークに接続すると、以下の TCP ポートが使用されます。

#### Netbiter Argos への接続ポート

Netbiter EasyConnect EC310/350 は、ポート 443 を使用して Netbiter Argos サーバーへの接続を試みます。

その他の Netbiter EasyConnect ゲートウェイ は、以下のアウトバウンドポートを使用して Netbiter Argos サーバーへの接続を試みます。

- 5222
- 443
- 80

上記のポートは、この順番に接続が試みられます。このとき、3 つの異なるサーバーに 接続が試みられ、それぞれ 30 秒のタイムアウトが設定されています。そのため、接続が 確立されるまで最大4分 30 秒かかります(3 ポートx3 サーバーx30 秒)。

#### 使用されるその他の接続ポート:

- 502 Modbus TCP が内部レジスターに使用されている場合のデフォルトポート
- 502 Modbus TCP スレーブ機器との通信
- 8080 追加の Web サーバー

重要! 不正なアクセスを防ぐため、ファイアウォールの使用を強くお勧めします。 下記を参照してください。

Netbiter EasyConnect EC220 はイーサネットネットワーク上では設定できません。

#### ファイアウォール

( i

ファイアウォールを使用すると、インバウンド/アウトバウンドのトラフィックを制御 できます。これにより、不正なアクセスからネットワークを保護することができます。 TCP/IPのトラフィックは、宛先の IP アドレスの指定したポートに向けて送信されます。 ファイアウォールは、この事実を利用して、特定の IP アドレスへの特定の種類のトラ フィックを許可/ブロックします。通常、ファイアウォールは、ほとんどのインバウン ドトラフィックをブロックします。そのため、インターネットからサイトへのアクセス が阻止されます。なお、場合によっては、アウトバウンドトラフィックをブロックする ようにファイアウォールが設定されることもあります。

Netbiter は、上記のアウトバウンドポートを使用して Netbiter Argos のサーバーにアクセスします。Netbiter EasyConnect 製品が Netbiter Argos と通信を行えるようにするには、少なくともこれらのポートのいずれか1つを開いて、インターネットへのアウトバウンド通信を許可する必要があります。アウトバウンドポートはファイアウォールの管理者が設定します。これらのポートにてインターネットへのアウトバウンドアクセスが許可されているか不明な場合は、IT 管理者にお問い合わせください。

### 9.1 ネットワークの設定 - 動的 IP アドレス

Netbiter EasyConnect ゲートウェイ が DHCP を使用している場合 (デフォルトの設定)、IP アドレスに関する設定は必要ありません。唯一、ネットワーク上のプロキシサーバーを 通過させる設定が必要となります。下記を参照してください。

# 9.2 ネットワークの設定 - プロキシサーバー

プロキシサーバーを通過させるように Netbiter EasyConnect ゲートウェイ を設定する方法 については、第10章ローカル設定の54ページを参照してください。

## 9.3 ネットワークの設定 - 固定 IP アドレス

Netbiter EasyConnect ゲートウェイの固定 IP を設定するには、Netbiter Config ユーティリティを使用します。このユーティリティは、support.netbiter.com から入手できます。

下記の例のように、ユーティリティを起動して目的のユニットをダブルクリックします。

> A	SN	GW	DHCP	Version	Туре	MAC	
0.10.13.88	255.255.255.0	10.10.13.1	On	1.20.5	EC250	00-30-11-F	B-92-96
0.10.13.89	255.255.255.0	10.10.13.1	On	1.20.4	EC250	00-30-11-F	B-92-8F
).10.13.99	255.255.255.0	10.10.13.1	On	1.11.3	EC250	00-30-11-F	B-92-8E
).10.13.100	255.255.255.0	10.10.13.1	On	3.30.5	WS100	00-30-11-F	B-30-1E
0.10.13.110	255.255.255.0	10.10.13.1	On	3.30.4	WS200	00-30-11-F	B-92-89
).10.13.134	255.255.255.0	10.10.13.1	On	1.20.4	EC250	00-30-11-F	B-95-CA
).10.13.232	255.255.255.0	10.10.13.1	Off	1.11.3	EC250	00-30-11-F	B-92-B5
Aduppeed Optio					Wink	Scan	Fuit

すると、ここに示すように、IPアドレス および関連する項目を設定するダイアロ グが表示されます。

IP アドレスおよびその他必要な項目を設定します。この情報については、ネットワーク管理者にお問い合わせください。

設定が完了したら、[Set] ボタンをクリッ クします。

🖥 Configure: 00-3	0-11-FB-92-B5	
Ethernet configural	tion	
IP address:	10 . 10 . 13 . 232	DHCP
	,	C On
Subnet mask:	255 . 255 . 255 . 0	
		(● Off
Default gateway:	10 . 10 . 13 . 1	
Primary DNS:	8.8.8.8	
Secondary DNS:	0.0.0.0	
Hostname:		
riosulane.	P	
Password:		Change password
New password:		
		Set Cancel

# 10. ローカル設定

Netbiter EasyConnect ゲートウェイ モデルは、ローカルにアクセス可能な Web サーバーを 内蔵しています。このサーバーを使用すると、ユニット設定時のトラブルシューティン グや、サーバーとの初期通信に関するパラメータの設定が可能です。

**重要!-** この設定は<u>通常必要ありません。</u>必要なときのみ設定してください。



Netbiter EasyConnect EC220 には、このようなローカル設定ページはありません。

Netbiter EasyConnect ゲートウェイの設定は Netbiter Argos で行うことをお勧めします。可能 な限り Netbiter Argos を使用してください。ローカルまたは Netbiter Argos のどちらでも設定 可能な場合、必ず Netbiter Argos で設定してください。Netbiter Argos の方が設定をより細か く制御できるため、故障したユニットを交換する場合などの作業が簡単です。

ローカル Web ページから設定が必要な項目は以下のとおりです。

- モードの設定(GPRS only 以外のモードを使用する場合)(Netbiter EasyConnect EC250/EC350のみ)
- プロキシの設定 プロキシサーバーを使用するネットワークにゲートウェイを接続 する場合
- PIN コードの設定 SIM カードの PIN コードを使用する場合、ここで入力します。 それ以外の場合はこの設定を無効にしてください。(Netbiter EasyConnect EC250/ EC350 のみ)

プロキシサーバー、および SIM カードの PIN コードを使用する場合、これらの設定は ローカルにて手動で入力する必要があるため、設定が複雑になります。例えば、故障し たユニットを交換する場合、プロキシサーバーも PIN コードを使用していなければ、 SIM カードを新しいユニットに差し替えて電源を投入するだけで済みます。必要な設定 は全て Netbiter Argos から送信され、新しいユニットが自動的にオンラインになります。

### 10.1 ローカル接続を行う

モデルに応じて、以下の方法でユニットのローカル Web ページにアクセスできます。

#### 10.1.1 イーサネットケーブル

この機能をサポートする Netbiter EasyConnect ゲートウェイ のローカル Web ページにアク セスするには、設定で使用する PC が Netbiter と同じローカルイーサネットネットワーク 上になければなりません。利用可能なローカルネットワークがない場合、イーサネット ケーブルを使用して PC をゲートウェイに直接接続できます。この場合、Netbiter にアク セスするには PC の IP アドレスを手動で変更する必要があります。

その際、アクセスするユニットの IP アドレスが分からなければなりません。IP アドレス を調べるにはいくつかの方法があります。

- 無償のユーティリティである Netbiter Config をダウンロードして使う。このユー ティリティを使用すると、Netbiter ゲートウェイのローカルネットワークがスキャ ンされ、その IP アドレスが表示されます。Netbiter Config は以下の場所からダウン ロードできます: http://support.netbiter.com
- ローカルネットワーク上のDHCPサーバーにログインし、サーバーの管理ページ にてNetbiterのIPアドレスを調べる。必要に応じてネットワーク管理者にお問い 合わせください。

#### 10.1.2 USB ケーブル

USB による接続がサポートされていれば、USB ケーブルを使用して Netbiter EasyConnect ゲートウェイ を直接 PC に接続できます。

## 10.2 Netbiter EasyConnect EC150 にログインする

Web ブラウザーの URL フィールドに IP ア ドレスを入力すると、ログイン画面が表 示されます。デフォルトのユーザー名は admin です。また、デフォルトのパスワー ドはユニットに付属するアクティベー ションコードです。8.2.1 Netbiter Argos ア カウントの作成を参照してください。



ユニットにログインすると、以下のよう な概要ページが表示されます。

nett	oite	°						EasyConne EC1
System I	D: 003011	FB6F91						🖰 Logout
Status	Modbus	Ethernet	System	Netbiter Argos	About			
Seri	ial Modbu	is Status						
	Vali	id Responses		Serial Timeouts	Exceptions	CRC Errors	Buffer Overruns	Frame Errors
Stat	tue							clear
Jul		Netbi	ter Argos st	tatus		Try	ying to connect to server	
							ba	sed on Nethiter® technolo

このローカルページでは、ネットワーク接続に関する設定、およびファームウェアの アップデートのみ行うようにしてください(それらの作業は必要なときのみ行ってくだ さい)。その他の設定は、トラブルシューティングと情報提供目的で用意されているもの です。これらの設定を変更しても、Netbiter Argos に格納されているユニットの設定とは 同期しません。

#### 10.2.1 Ethernet Settings(イーサネットの設定)

ここでは、Netbiter からローカルネットワークおよび Netbiter Argos への有線イーサネット接続に関する設定を行います。

DHCP によるアドレス設定が有効になっている場合、ユニットは、IP アドレスやサブ ネットマスク、ゲートウェイに関する設定を自動的に受信します。DHCP を使用しない 場合、DNS サーバーの設定とともに、これらの設定を手動で入力する必要があります。

netbiter	EasyConnect EC150
System ID: 003011F86F91	🕤 Logout
Status Modbus Ethernet System Netbiter Argos About	
Ethernet Settings	
DHCP	Oynamic IP O Static IP
Host Name	
IP Address	10 • 200 • 1 • 1
Subnet mask	255 • 0 • 0 • 0
Gateway	• • •
Primary DNS	• • •
Secondary DNS	• • •

### 10.2.2 System Settings (システムの設定)

このページでは、ユニットのファームウェアをアップデートできます。アップデートを 行うには、最初に support.netbiter.net からファームウェアのファイルをダウンロードする 必要があります。

etbiter			Eas	SyConn EC
ystem ID: 003011FB6F91				🙆 Logou
tatus Modbus Ethernet System Netbiter Argo	s About			
Firmware				
Select an update file (.nbu or .nbp)		Brow	No file selected.	update
Name	Version		Information	
Kernel version	1.2.26			
Application version	1.31.0 (build 314)			
Tools				
Get system log files				save
Get system log files Restart module				save
Get system log files Restart module Reset to factory default settings				save reboot reset
Get system log files Restart module Reset to factory default settings				save reboot reset
Get system log files Restart module Reset to factory default settings User interface				save reboot reset
Get system log files Restart module Reset to factory default settings User interface Language				save reboot reset
Get system log files Restart module Reset to factory default settings User interface Language Password		Change passw	ord:	reboot reset
Get system log files Restart module Reset to factory default settings User interface Language Password Repeat password		Change passw	ord:	save reboot reset

Check for firmware updates at support.netbiter.com

## 10.3 Netbiter EasyConnect EC250 にログインする

Web ブラウザーの URL フィールドに IP アドレスを入力すると、ログイン画 面が表示されます。デフォルトのユー ザー名は admin です。また、デフォル トのパスワードはユニットに付属する アクティベーションコードです。8.2.1 Netbiter Argos アカウントの作成を参照 してください。



ユニットにログインすると、以下のよ うな概要ページが表示されます。



このローカルページでは、ネットワーク接続および PIN コードに関する設定のみ行うようにしてください(それらの作業は必要なときのみ行ってください)。その他の設定は、トラブルシューティングと情報提供目的で用意されているものです。これらの設定を変更しても、Netbiter Argos に格納されているユニットの設定とは同期しません。

#### 10.3.1 GPRS ワイヤレス接続

GPRS/3G ワイヤレス接続を行うには、SIM カードが必要です。 (HMS Industrial Networks より提供される) Netbiter SIM カードを使うのが最も簡単です。他のネットワーク事業者 が提供する SIM カードも使用できます。

より簡単に使えるようにするために、SIM カードの PIN コードは使用しないことをお勧めします。Netbiter SIM カードは、デフォルトで PIN コードが無効になっています。PIN コードを有効にする方法については、セクション 10.3.3 を参照してください。

#### 10.3.2 SIM カードを挿入してモデムの設定にアクセスする

1. ユニットの電源がオフの状態でホルダーに SIM カードを挿入します (21 ページの 図を参照)。

2. 電源を再度投入して LED の表示をチェックし、良好な GPRS/3G 信号が得られてい ることを確認します(28ページを参照)。

3. ローカルでログインし、[Modem] のリンクをクリックします。すると、GPRS およ びフェイルオーバーのページが表示されます。

etbiter			EasyConr
evice ID: 003011FB92B5			G Log
atus Modbus Modem GPS Ethernet	System Netbiter Argos	About	
Modem Settings			
Pin code (Press button to test/enter pin code)	Enable: 📕		test pin code modem info
Connection mode			Ethernet Only
Connection time before restore to Ethernet			Try Ethernet after 8 hour
Access point name (APN)		intellio	com.apn.telenor.se
User name			

#### 10.3.3 Modem Settings: PIN Code (モデムの設定: PIN コード)

より簡単に使えるようにするために、SIM カードの PIN コードは使用しないことをお勧 めしますただし、PIN コードを使用する必要がある場合は、[Enable] チェックボックスを オンにして、SIM カードの供給元から提供された PIN コードを入力します。PIN コード をテストするには、[Test PIN code] ボタンをクリックします。



重要!- Netbiter ゲートウェイでは、SIM カードの PIN コードの有効 / 無効を切り替 えることはできません。SIM カードの PIN コードの有効 / 無効を切り替えるには、 SIM カードを携帯電話に挿入し、その携帯電話で操作します。

携帯電話にて PIN コード機能を変更した場合、上で述べたモデムの設定も行う必要 があります。すなわち、携帯電話にて PIN コードを有効化 / 変更した場合、 [Enable] チェックボックスをオンにして、Netbiter EasyConnect EC250/350 における これらの設定で用意されたフィールドに新しいコードを入力する必要があります。

#### 10.3.4 GPRS/Ethernet Failover Settings (GPRS/イーサネットフェイル オーバー設定)

#### Connection Mode (接続モード)

Netbiter EasyConnect EC250 は3つのモードで使用できます。

- GPRS only (GPRS のみ) (デフォルトの設定)
- Ethernet failover to GPRS (イーサネット。GPRS にフェイルオーバー)

Netbiter が Ethernet failover to GPRS に設定されている場合、インターネットへのイーサ ネット接続が失われると、自動的に GPRS 通信に切り替わり、Netbiter Argos とのデータ 通信が継続されます。

#### Connection Time Before Restore to Ethernet (イーサネットに復帰するまでの接続時間)

イーサネットを使用(1)後に接続が失われた場合、イーサネットが GPRS にフェイル オーバーします。GPRS モードのまま指定した時間が経過する(2)と、ユニットは再度 イーサネットを使おうと試みます(3)。イーサネット接続が復帰した場合、その接続が 使用されます。それ以外の場合は引き続き GPRS が使用され、イーサネット接続が再度 機能するまでこのサイクルが繰り返されます。



#### Access Point Name (APN) (アクセスポイント名)

モバイルネットワークに接続する際に使用される識別名です。この情報は、SIM カード を供給するネットワーク事業者から提供されます。

#### User name / Password (ユーザー名 / パスワード)

モバイルネットワークに接続する際にユーザー名とパスワードが必要な場合、ここで入力します。

設定が完了したら、[Save settings] をクリックします。

#### 10.3.5 プロキシサーバー

プロキシサーバー経由の通信は、Netbiter EasyConnect ゲートウェイ に内蔵されている Web サーバーを使用してローカルで設定できます。

#### 使用するイーサネットポート

最初に、プロキシサーバーが以下のいずれか1つ以上のポートを使用するように設定さ れていることを確認します。

- ・ ポート 443
- ・ ポート 80
- ・ ポート 5222

いずれのポートも使用されてない場合、Netbiter EasyConnect ゲートウェイ は、インター ネットに開かれているポートを使用するように自動的に試みます。Netbiter Argos と通信 するには、上記のポートを使用する必要があります。LAN 側のポートは、プロキシ用に 別のポートを定義することができますが、WAN 側は上記のいずれかのポートを使用する 必要があります(ポートフォワーディング)。

#### プロキシの種類

以下の種類のプロキシが使用可能です。

- HTTP
- Socks 4(a)
- Socks 5

プロキシサーバーにより要求される証明書にアクセスできるようにしてください。この 情報はネットワーク管理者から提供されます。

#### 10.3.6 ローカルプロキシの設定

- 1. 上記のように、Netbiter EasyConnect ゲートウェイ にローカルでログインします。
- **2.** メニューにて [Netbiter Argos] をクリックします。
- 3. 使用するプロキシの種類を選択します。

Netbiter Argos configuration	
Device ID	003011FB92B5
Activation code	•••••
Use proxy to connect to internet	None

4. プロキシサーバーのアドレスを入力します。

5. LAN 側で使用するポートを入力します。空欄にした場合はポート 443 が設定されます。

Netbiter Argos configuration	
Device ID	003011FB92B5
Activation code	••••••
Use proxy to connect to internet	НТТР
Server	
Port	0
Username	
Password	

save settings

- 6. プロキシサーバーで必要な場合、ユーザー名とパスワードを入力します。
- 7. [Save settings] をクリックします。

### 10.4 Netbiter EasyConnect EC310/350 にログインする

#### 10.4.1 ログイン方法の選択

Netbiter EasyConnect EC310/350 は、イーサネットコネクタおよび USB コネクタからローカルにアクセスできます。

#### USB

USB マイクロ B ケーブルを使用して、コンピューターと Netbiter EasyConnect EC310/350 を接続します。デバイスドライバーがインストールされると、以下の例に示すように、 仮想ネットワークカードが自動的に作成されます。

これで、IP アドレス 169.254.200.200 にて Web ブラウザーからユニットにログインできる ようになります(下記を参照)。この IP アドレスは、USB 接続の場合のみ有効です。



#### イーサネット接続

イーサネットケーブルを Netbiter EasyConnect EC310/350 の WAN ソケットに接続し、Web ブラウザーからユニットにログインします。IP アドレスが不明な場合、最初にその情報 を取得する必要があります。IP アドレスを調べる方法については、49 ページのセクショ ン10.1.1 を参照してください。

#### 10.4.2 ログイン

Web ブラウザーの URL フィールドに IP アド レスを入力すると、ログイン画面が表示され ます。デフォルトのユーザー名は admin で す。また、デフォルトのパスワードはユニッ トに付属するアクティベーションコードで す。セクション 8.2.1 を参照してください。

Windows Security	/	×
The server 10.40 password.	15.209 at Password protected area requires a username and	
Warning: This ser an insecure mann	ver is requesting that your username and password be sent in er (basic authentication without a secure connection).	_
	User name	
	Password	
	Remember my credentials	
	OK Cancel	

ユニットにログインすると、以下のようなステータスのページが表示されます。

нms			netbiter®
Status	Status		
Network settings Modem settings	Netbiter Argos	Connected to Argos	
Firmware update	System ID	003011FB9ABC	
Logs	Modem	Disabled	
	Signal quality	12/31	

このローカルページでは、ネットワークに関する設定(両方のモデル)およびモデムに 関する設定(Netbiter EasyConnect EC350のみ)が可能です(それらの作業は必要なとき のみ行ってください)。ここでは、製品のファームウェアをアップデートすることもでき ます。その際、インターネットに接続されている必要があります。これらの設定を変更 しても、Netbiter Argos に格納されているユニットの設定とは同期しません。また、トラ ブルシューティング用にさまざまなログが提供されます。

#### 10.4.3 Network Settings (ネットワークの設定)

この設定は、ユニット下部の RJ-45 WAN/LAN ポート経由の接続に適用されます。

Status	WAN DNS LAN	
Network settings		
Modem settings	Enable WAN interface	
Firmware update		2
Logs	Use DHCP to assign an I	IP address automatically
About	IP address assigned to the system	10.40,15.209
	Netmask	10.40.255.255

#### WAN

有線イーサネット接続にて Netbiter EasyConnect EC310/350 を Netbiter Argos に接続する場合、このインターフェースを有効にして使用します。

DHCP によるアドレス設定が有効になっている場合、ユニットは、IP アドレス、ネット マスク、ゲートウェイに関する設定を自動的に受信します。DHCP を使用しない場合、 DNS サーバーの設定とともに、これらの設定を手動で入力する必要があります。これら の設定については中央のタブを参照してください。

#### DNS

静的 IP を使用する場合(DHCP を使用しない場合)、プライマリ DNS サーバーをここで 指定します。また、必要に応じてセカンダリ DNS も指定できます。

#### LAN

LAN インターフェースは Remote Access 機能などで使用します。

#### 10.4.4 Modem Settings (モデムの設定) (Netbiter EasyConnect EC350 のみ)

Netbiter EasyConnect EC350 に内蔵のモデムは、2G/3G 携帯電話ネットワークを使用して 通信を行います。このネットワークでは、SIM カードが必要となります。HMS Industrial Networks が提供する SIM カードを使用するのが最も簡単ですが、他のネットワーク事業 者のカードも使用できます。

Status Network settings	Modem settings		
Modem settings	Use modem as primary of	onnection to Argos	
Firmware update Logs	APN	intellicom.apn.telenor.se	
About	User		
	Password		
	Signal quality		12/3



**重要!**- Netbiter EasyConnect EC350 は、SIM カードでの PIN コードの使用には対応し ▲ A C INCLUIED Lasy Connect Lesson (C. Series) ていません。アクティブな PIN コードを持つ SIM カードを使用する場合、最初に そのカードを携帯電話に挿入し、操作を行って PIN コードを無効にする必要があり ます。Netbiter EasyConnect EC350 では PIN コードを無効に <u>できません。</u>

#### Use Modem as Primary Connection to Argos (優先的にモデムを使用して Argos に接 続する)

このチェックボックスをオンにすると、良好な 2G/3G の信号が得られているときは常に モデムを使用して通信します。WAN インターフェースも有効になっている場合には、 2G/3G 接続が利用できないときに自動的に WAN インターフェースが使用されます。

#### APN (アクセスポイント名)

モバイルネットワークに接続する際に使用される識別名です。この情報は、SIM カード を供給するネットワーク事業者から提供されます。

#### User name / Password (ユーザー名 / パスワード)

モバイルネットワークに接続する際にユーザー名とパスワードが必要な場合、ここで入 力します。

設定が完了したら、[Save settings] をクリックします。

### 10.4.5 ファームウェアのアップデート

このページでは、Netbiter EasyConnect EC350 のファームウェアをアップデートできます。 ファームウェアをアップデートするには、最初に新しいファームウェアを含むファイル を support.netbiter.com からダウンロードする必要があります。

tatus etwork settings	Firmware update	
lodem settings	Current firmware version	1.0.0
irmware update		
ogs	Firmware update file	Browse No file selected.
bout		

# 11. ファームウェアのアップグレード

#### 代替手法

- ファームウェアのアップグレードは、Netbiter Argos の Web ページから行うのが最 も簡単です。アップグレードの方法については、Netbiter Argos ユーザーマニュア ルを参照してください。
- Netbiter Argos からアップグレードできない場合、高度なローカル設定 Web ページ にアクセス可能なモデルであれば、そのページからアップグレードできます。セ クション 11.1 を参照してください。
- Netbiter Argos または高度なローカル設定 Web ページからアップグレードできない 場合、PC をローカルに接続し、無償のツールである Netbiter Update を使用して アップグレードできます。セクション 11.2 を参照してください。

## 11.1 ローカル設定ページからアップグレードする

この方法は、ローカル設定ページをサポートしているモデル (Netbiter EasyConnect EC220 以外の全てのモデル) で使用できます。

ローカルでファームウェアをアップグレードするには、新しいファームウェアのファイ ルが必要です。このファイルを入手するには、お近くのサポートオフィスにお問い合わ せください。

1. ユニットのローカル Web ページにログインしたら、[System] >> [Firmware] をク リックします。すると、以下に示す Netbiter EasyConnect EC250 の例のような Web ページが表示されます。この場所は他のモデルでは異なる場合があります。

etbiter			EasyConnect EC250
evice ID: 003011FB9065			🖯 Logout
atus Modbus Modem GPS Ethernet System	Netbiter Argos About		
Firmware			
Select an update file (.nbu or .nbp)			Browse update
Name	Version	In	formation
Kernel version	2.6.12-uc0-NB200-13		
Application version	1.11.3 (build 528)		
Restart module Reset to factory default settings User interface			reboot reset
Language			English 💌
Password		Change password:	
Repeat password			save
Check for firmware updates at support.netbiter.com			

2. ウィンドウの右上にある [Browse] ボタンをクリックし、正しいファームウェア ファイルを選択します。

3. [Update] ボタンをクリックすると、アップグレード処理が開始されます。

### 11.2 Netbiter Update を使用してアップグレードする

何らかの理由により、Netbiter EasyConnect ゲートウェイ が Netbiter Argos またはローカル 設定ページからアップグレードできない場合、ケーブルで直接接続してローカルでアッ プグレードする必要があります。この方法は、Netbiter EasyConnect EC150 および Netbiter EasyConnect EC250 で可能です。

お近くのサポートオフィスに問い合わせて必要なファームウェアファイルを入手し、以下の手順に従ってください。

#### 要件

- お使いの Netbiter EasyConnect ゲートウェイ モデルのファームウェアファイル
- アップグレード/再プログラムするユニットへの物理的なアクセス
- 空き COM ポートを持つ PC
- ヌルモデムケーブル

**1.** support.netbiter.com から **Netbiter Update** をダウンロードします。ファイルを PC に 保存します。

2. ヌルモデルケーブルを使用して、Netbiter EasyConnect ゲートウェイ を PC の COM ポートに接続します。このケーブルは、9 ピンの D-Sub コネクタに接続してください。

3. Netbiter Update を起動し ます。[COM port] はあらか じめ選択されています。 [Baudrate] は *Auto* のままに してください。

NetbiterUpdate v2.83 (C) 2005-2009 Intellicom Innovation AB	×
PC Settings	
COM Port : COM3  Baudrate : Auto	
File Settings	ור
File : Browse	
_ Info	
Description :	
Version :	
Progress	
Browse for a NBU-file!	
Start programming Exit	

**4.** [Browse] ボタンをクリックし、サポートオフィスから受け取った(NBU)ファームウェアファイルを選択します。[Open] ボタンをクリックし、選択したファイルを開きます。



×

5.	ダイアログの指示に従って Netbiter EasyConnect ゲートウェイ	の電源を <b>オフ</b> にし、
[St	art Programming] ボタンをクリックします。	

🖥 NetbiterUpdate v2.83 (C) 2005-2009 Intellicom Innovation AB	×
PC Settings COM Port : COM3 SetUP Baudrate : Auto	
File Settings           File : [C:\Users\Sd4\Desktop\EC250_v1.11.3_b528.nbu         Browse           Info	
Progress Update ready for programming. Power off Netbiter, then press 'Start programming'	
Start programming Exit	

6. Netbiter EasyConnect ゲートウェ イの電源を再度オンにします。 PC Settings

7. ユニットが再プログラミングさ
れるまで待ちます。アップデート
の進行状況が青いバーで表示され
ます。

PC Settings
COM Port: COM3 Y Baudrate: Auto Y
File Settings File: [C\Users\Sdd\Deskton\FC250.v1.11.3.b528.pbu Proved
Description : EC250
Progress
Power on Netbiter now!
Cancel programming Exit.

🚰 NetbiterUpdate v2.83 (C) 2005-2009 Intellicom Innovation AB	×
PC Settings	
COM Port: COM3 Saudrate: Auto	
File Settings	ļ
File : C:\Users\SdA\Desktop\EC250_v1.11.3_b528.nbu Browse	
_ Info	
Description : EC250	
Version : 1.11.03	
Progress	) 1
Downloading update to Netbiter	
Cancel programming Exit	

8. アップデートが完了すると、ユ ニットを再起動するかどうか尋ね られます。[Yes]をクリックして処 理を完了します。



# 12. 寸法と仕様

寸法は全てミリ単位で示してあります。

# 12.1 Netbiter EasyConnect EC150 の寸法

















# 12.4 Netbiter EasyConnect EC310 の寸法



# 12.5 Netbiter EasyConnect EC350 の寸法



# 12.6 EC150 および EC220 の仕様

	Netbiter EasyConnect EC150	Netbiter EasyConnect EC220
注文コード	NB1001	NB1000
イーサネット	10/100 Mbit/s	-
GPRS	-	クワッドバンド GPRS クラス 12 850/900/1800/1900 MHz
警報	Email, SMS	Email, SMS
リレー出力 (max 24V AC/DC, 1A)	-	1
デジタル入力 (絶縁型 max 24V DC)	2	2
アナログ入力	-	2 入力 (PT100,0 ~ 10V または0~20mA) 分解能:11.25 bit (生値0~2400) 入力許容範囲0~10V:R=1.55%,A/D=2mV 入力許容範囲4~20mA:R=2.14%,A/D=2mV
アナログ出力(0 ~ 10V)	-	1
シリアルポート #1	RS-232 最大 115.2 kbit/s	RS-232 最大 115.2 kbit/s
シリアルポート #2	RS-232/RS-485 最大 115.2 kbit/s(絶縁型)	RS-485 最大 115.2 kbit/s(絶縁型)
アンテナコネクタ	-	SMAメス
プロトコル	Modbus-RTU, Modbus-ASCII, Modbus-TCP	Modbus-RTU
Modbus スレーブ	32	16
ボーレート	300 ~ 115200 baud	300 ~ 115200 baud
壁への取り付け	不可	可
DIN レール取り付け	न	可 (オプション)
寸法(WxDxH)	90 x 70 x 58 mm	92 x 115 x 25 mm
動作温度	-40 ~ +65 °C	-30 ~ +65 ℃
保存温度	-40 ~ +85 °C	-40 ~ +85 ℃
ハウジングクラス	IP20	IP20
電源	9 ~ 24 V DC または AC	9 ~ 24V DC
消費電力	2 W	2 W
認証	CE, ROHS	CE, cULus, FCC/IC, PTCRB

# 12.7 EC250、EC310、および EC350 の仕様

	Netbiter EasyConnect EC250	Netbiter EasyConnect EC310	EC350
注文コード	NB1003	NB1006	NB1005
イーサネット	10/100 Mbit/s	10/100 Mbit/s	
モバイル通信	クワッドバンド GPRS クラス 12 850/900/1800/1900 MHz	N/A	3G:5 バンド UMTS/HSPA+ (WCDMA/FDD) (850/800, 900, 1900, 2100 MHz) GPRS:クワッドバンド GPRS クラス 12 (850/900/1800/1900 MHz)
警報	Email, SMS	Email, SMS	
リレー出力 (max 24V AC/DC, 1A)	N/A	1	
デジタル入力	2(絶縁型 max 24V DC)	2 (ドライ接点タイプ)	
アナログ入力	N/A	4 入力。全て 0 ~ 10V または Al1 および Al3 は PT100 をサ: 分解能 11 bit。生値 0 ~ 2400 入力許容範囲 0 ~ 10V : R=1.6 入力許容範囲 4 ~ 20mA : R=3	0 ~ 20mA をサポート ポート 66%, A/D=0.1mV+0.15% 3.3%, A/D=0.1mV+0.15%
シリアルポート #1	RS-232 最大 115.2 kbit/s	RS-232 最大 115.2 kbit/s	
シリアルポート #2	RS-485 最大 115.2 kbit/s	RS-485 最大 115.2 kbit/s	
アンテナコネクタ	SMAメス	N/A	SMA メス
プロトコル	Modbus-RTU, ASCII, TCP	Modbus-RTU	
Modbus スレーブ	32	32	
ボーレート	300 ~ 115200 baud	1200 ~ 115200 baud	
壁への取り付け	不可	可	
DIN レール取り付 け	可	可(オプション)	
寸法(WxDxH)	90 x 70 x 58 mm	135 x 92 x 27 mm	
動作温度	-30 ~ +65 °C	-40 ∼ +65 °C	
保存温度	-40 ~ +85 °C	-45 ∼ +85 °C	
ハウジングクラス	IP20	IP20	
電源	9 ~ 24 VDC	12 ~ 48 VDC	
消費電力	3W	4.5W	

	Netbiter EasyConnect EC250	Netbiter EasyConnect EC310	EC350
認証	CE cULus FCC/IC(申請中) PTCRB(申請中) RoHS	CE RoHS cULus ATEX/Haz.Loc(申請中)	CE RoHS Telec JATE RCM(申請中) cULus(申請中) FCC(申請中) IC(申請中) PTCRB(申請中) ATEX/Haz.Loc(申請中)

### 12.7.1 Netbiter EasyConnect EC350 の通信関連法規への適合

Japanese Radio Law and Japanese Telecommunications Business Law Compliance. This device is granted pursuant to the Japanese Radio Law (電波法) and the Japanese Telecommunications Business Law (電気通信事業法) This device should not be modified (otherwise the granted designation number will become invalid)

# 13. FAQ とトラブルシューティング

### 13.1 よくある質問

#### Q:アクティベーションコードを紛失した場合はどうすればよいでしょうか?

お近くのサポートチャネルにお問い合わせいただき、お使いの Netbiter ゲートウェイの MAC アドレスをお知らせください。アクティベーションコードをお送りします。

#### Q:SMS メッセージには何文字まで含めることができますか?

SMS のテキストメッセージには 70 文字まで含めることができます。標準の SMS の長さは 160 文字ですが、言語サポート(キリル文字など)の関係で 70 文字までに制限されています。

#### Q: Netbiter EasyConnect EC220 や Netbiter EasyConnect EC250 にはどの GPS 受信 機を接続すればよいでしょうか?

接続する GPS ユニットは、NMEA プロトコルバージョン 3、および GGA/RMC メッセー ジをサポートしている必要があります。また、RS-232 インターフェースにて 1200 ~ 115200 bps の速度で通信する必要があります。

#### Q: Netbiter ゲートウェイには Modbus 機器をいくつまで接続できますか?

Netbiter EasyConnect EC220 は 16 台まで機器を接続できます。その他の EasyConnect モデルは 32 台まで機器を接続できます。

#### Q: Netbiter ゲートウェイでは、いくつのパラメータを記録でき、いくつのパラメータ を警報に使用できますか?

Netbiter EasyConnect EC220 は 16 個のパラメータを記録でき、16 個のパラメータを警報に 使用できます。

Netbiter EasyConnect EC150 と Netbiter EasyConnect EC250 は 64 個のパラメータを記録で き、64 個のパラメータを警報に使用できます。

Netbiter EasyConnect EC350 は 128 個のパラメータを記録でき、128 個のパラメータを警報 に使用できます。

#### Q: どのくらいの量のデータトラフィックを生成されますか?

どのくらいのページを表示するか、また、ページに画像が含まれているかどうかによって異なります。一般的な操作で簡単に見積もる方法を以下に示します。

操作 :

- ログイン
- 画像を含むページを開く
- 値を5回更新する
- ログのページを開く
- ログファイルをダウンロードする(600x3 個の値、23kB)

この操作で、約450kBのデータトラフィックが生成されます。1GBのデータ契約の場合、この操作を1か月に2000回行うことができます。

#### Q:コスト削減のためにデータ量を追跡するにはどうすればよいでしょうか?

トラフィックの量が指定した上限を超えたときに警報が出力されるように設定できるレジスターが内蔵されています。例えば、過去24時間で送受信されたトータルのデータ量が10,000,000 バイトを超えた場合に警報を出力させるといったことが可能です。

#### Q:Netbiter.net のサーバーはスウェーデンにあります。モデムはスウェーデンに直接接 続しますか?

いいえ。GPRS/3G 接続はインターネット接続です。そのため、お近くのサービスプロバ イダーにローカルで接続されます(どこに接続されるかは契約によって異なります)。接 続が確立された後は、データがどの国に転送されるかは関係ありません。

#### Q: GPRS の "常時接続 "を使用した場合、費用はどのくらいになりますか?

送受信されるデータ量によって異なります。Netbiter ゲートウェイは、Netbiter.net に接続 すると、機器が"生存"していることを示すためのトラフィックを生成します。これは わずか数バイトで、1時間に数回のみ生成されます。"常時接続"を使用する場合、"Host to ping"(ホストへの ping)および "Ping timer" (ping タイマー)の設定が用意されていま す。これらの設定を有効にすると、接続を維持するために少量のトラフィックがさらに 生成されます。

#### Q:固定 IP アドレスに誰かが ping を打ってきた場合はどうなりますか?

この場合もデータが生成されます。データの量は攻撃の種類によって異なります。

# Q:どのタイプ(DHCP または固定 IP アドレスのどちら)で GPRS を契約すればよいでしょうか?

通常の使い方(記録と警報)で、Netbiter.net にてデータを見る場合、固定 IP アドレスに する必要はありません。

値または設定を制御したり変更したりするために、Netbiter ゲートウェイに直接接続する 必要がある場合は、固定 IP アドレスを持つ SIM カードを使う必要があります。

Netbiter.net には順次機能が追加されており、固定 IP アドレスの必要性も少なくなっています。近いうちに、固定 IP アドレスの必要性をなくしたいと考えています。

#### Q: ログデータが保存されている期間を計算するにはどうすればよいでしょうか?

ログのサイズは以下のパ ラメータによって異なり ます。

- 記録されるパラ メータの数
- 各パラメータの形 式と桁数(小数点、 カンマなど)
- サンプル時間

カンマで区切られた5桁 のパラメータを記録する 場合、1個のパラメータ につき6バイトが記録されます。また、各行には 日付と時刻が記録される ため、1行につきさらに 16バイトが記録されま す。

	ration limits for s	Ibscription levels
Select product	EC 250 💌	
	Log parameters	Interval
Slow log	8 ≑	30 min 💌
Medium log	6	10 min 💌
Fast log	-	
Save time of histo	orical data	5 min 💌
Save time of histo Standard 50000 points	orical data	5 min Y
Save time of histo Standard 50000 points Log250 250000 points	41 days detaile	d and 149 days average
ログが保存される時間を計算するには、Netbiter Argos で用意されているツールを使用してください([Account] >> [Log Calculation] を参照)。 このツールにて、製品名、記録するパラメータの数、サンプル間隔を入力してください。 すると、3つのサブスクリプションレベルに対するログの保存時間が表示されます。

# Q: ログパラメータ / 警報パラメータ / 警報受信者を追加するにはどうすればよいでしょうか?

Netbiter Argos のステップバイステップガイドを参照してください。

#### Q: Modbus 機器に接続し、そのアドレスを指定するにはどうすればよいでしょうか?

その機器のテンプレートを使用 / 作成し、そのテンプレートをデバイスとして設定に追加する必要があります。テンプレートを作成する方法、または、利用可能なテンプレートがあるかチェックする方法については、サポートにお問い合わせください。

#### Q:デバイステンプレートとは何ですか?

デバイステンプレートとは、接続する機器の Modbus パラメータが記述されたファイルの ことです。または、機器におけるデータアドレスの変換テーブルのことです。このテン プレートには、あらかじめ定義されたスケーリングやオフセットとともに、利用可能な Modbus のアドレスとデータタイプが格納されています。

### Q:デバイスプロファイルとは何ですか?

デバイスプロファイルには、デバイステンプレートのほかに、ユーザーに完全なイン ターフェースを提供するためのさらなる設定(ダッシュボード、表示、各種ゲートウェ イの設定など)が格納されています。

# Q:同一の機器設定を数多く含む大規模なインストールを行います。どうすればよいで しょうか?

1. インストール時に使用する機器のテンプレートを含むプロファイルを作成します。 Netbiter Argos のユーザーマニュアルを参照してください。

2. テンプレートのためのプロファイルダッシュボードを作成します。

3. インストールするデバイスにプロファイルを接続します。

# 13.2 トラブルシューティング

## 問題: Netbiter EasyConnect ゲートウェイがオンラインにならない

- GPRS: Netbiter Argos にて、APN の設定と信号強度をチェックしてください。SIM カードの PIN コードが無効になっているか確認してください。
- イーサネットの場合:イーサネットのポート443、80、または5222が、ファイアウォールにて開いているか確認してください。また、プロキシを使用している場合、そのプロキシの設定が正しいか確認してください。

接続をテストするには、support.netbiter.com から Netbiter 接続テストツール をダウンロー ドしてお使いください。このツールは Windows XP/Vista/7 用で、Netbiter EasyConnect ゲートウェイと同じネットワーク上で実行する必要があります。このツールは、 Netbiter.net サーバーとの接続で見つかった問題を通知します(トラフィックがファイア ウォールでブロックされた、など)。

### 問題:表示画面のページに値が何も表示されない

Modbus の設定が間違っている可能性があります。ローカルコンフィグレーションのページで [Setup] >> [Modbus] を選択し、設定をチェックしてください。

#### 問題:Netbiter EasyConnect ゲートウェイが Netbiter Config に表示されない

Netbiter Config を使用すると、ローカルネットワーク上にある Netbiter EasyConnect ゲート ウェイ を検出できます。ただし、プライマリネットワークインターフェース (NIC) 上 にあるネットワークのみスキャンされます。

デフォルトでは、Netbiter EasyConnect ゲートウェイ は DHCP サーバーを使用するように 設定されており、DHCP サーバーがユニットに IP アドレスを割り当てるようになってい ます。DHCP サーバーが存在しないネットワークにユニットを接続した場合、そのユ ニットは IP アドレスを取得できないため、Netbiter Config に表示されません。

(イーサネット接続をサポートするモデルで)静的 IP アドレスを設定するには、標準の イーサネットケーブルを使用して Netbiter EasyConnect ゲートウェイ をコンピューターに 直接接続します。Netbiter Config にて、プログラムウィンドウの左下隅にある [Advanced Options] ボタンをクリックします。これで、Netbiter Config から DHCP サーバーを起動で きるようになります。[Enable internal DHCP server] チェックボックスをオンにします。

コンピューターが Netbiter EasyConnect ゲートウェイ に直接接続されていることを確認し ます。ユニットに一時 IP アドレスが与えられ、Netbiter Config のリストに表示されます。 ユニットをダブルクリックし、静的 IP アドレス、ゲートウェイ、DNS サーバーを設定し ます。内部 DHCP サーバーを無効にするには、[Advanced Options] ボタンをクリックしま す。

#### 問題:ログファイルに空のフィールドがある(データが欠けている)

一部の Modbus スレーブにはタイミングに関する若干の問題があり、他のスレーブがアク セスされている短い期間において、そのスレーブが待機しないという問題が発生します。 このタイミングに関して、ほとんどの機器は Modbus 規格に従っていますが、一部の機器 ではわずかに高い値が要求されます。

ローカル設定ページにおける2つの設定を使用すると、この状況を補正できます。この 設定は以下の場所にあります:[Setup] >> [Modbus]

- [Slave Response Timeout] パラメータ この値を 250ms 刻みで増やしてみてください。1500 以上にしても状況が改善されない場合、他に問題があります。
- [Extra delay between messages] パラメータ。20 から始め、20 刻みに値を増やしなが ら問題が解決するか試してみてください。200 ms にしても状況が改善されない場 合、他に問題があります。

# 問題:RS-485 上で Modbus 通信が機能しない

多くの場合、配線に問題があります。A ラインと B ラインが正しく接続されているか確認 してください。配線に問題がない場合、A ラインと B ラインを入れ替えてみてください。